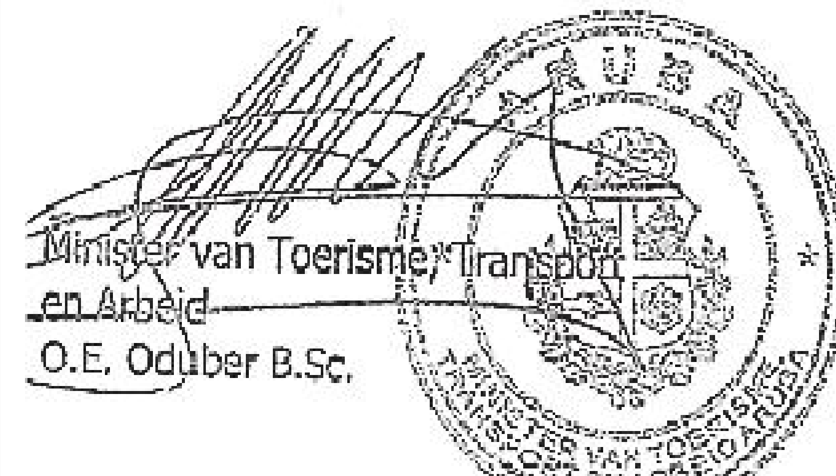
SOLO Di Pueblo
BRIYANDO FUERTE • TRECIENDO CLARIDAD
Diamars 21 Januari 2014 - Edicion-8 Vol.19309
Sta. Cruz #110 Tel: 585-9500 Fax:585-0951 - E-mail: solodipueblo@gmail.com
1.50

SIMAN DI BETICO



Den Strawberry Gate... Otmar a declara cu e NO a firma...

OTMAR, ATA BO FIRMA AKI DEN STRAWBERRY GATE... KEN BO KIER GAÑA?


Aldus overeengekomen en in tweevoud opgem
Minister van Toerisme, Transport en Arbeid
O.E. Oduber B.Sc.

Ora cu Otmar no por a saca su curpa afor, el'a cambia e topico pa busca pa tira culpa riba Evelyn

Dilanti Mido Restaurant na Piedra Plat:

Dos homber den un Toyota Yaris a baha y maltrata otro dos homber severamente



Empleado di Elmar deteni ayeratardi como sospechoso principal di mata Sherman Webb

SRA. ANTHONIA THIEL A CELEBRA SU 82 CUMPLEAÑOS



Homber alcanza pa auto na Cura Cabay

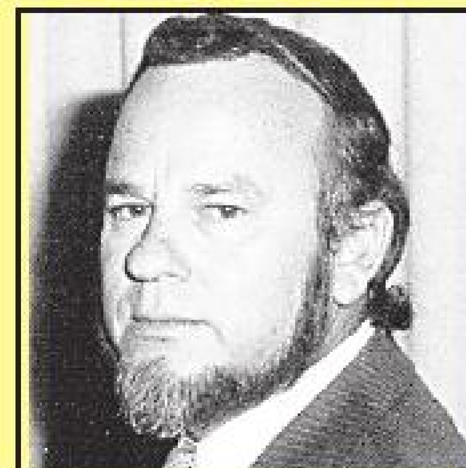


Empleado di Elmar J.H. deteni ayera tardi na pia di trabao como sospechoso principal di asesinato na Nikky Beach



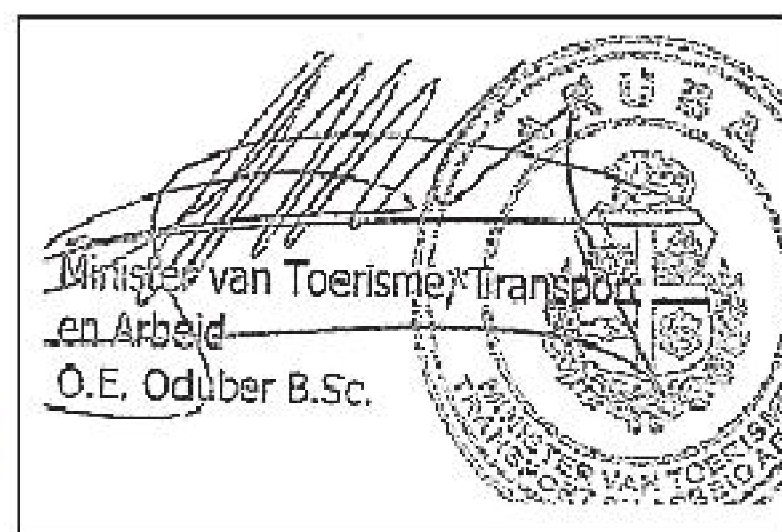
Diamars 21 Januari 2014 - Edicion-8 Vol.19309 1.50
Sta. Cruz #110 Tel: 585-9500 Fax:585-0951 - E-mail: solodipueblo@gmail.com

SIMAN DI BETICO



Den Strawberry Gate... Otmar a declara cu e NO a firma...

OTMAR, ATA BO FIRMA AKI DEN STRAWBERRY GATE... KEN BO KIER GAÑA?



Ora cu Otmar no por a saca su curpa afor, el'a cambia e topico pa busca pa tira culpa riba Evelyn

Dos homber severamente maltrata dilanti Mido na Piedra Plat





SRA. ANTHONIA THIEL A CELEBRA SU 82 CUMPLEAÑOS



Homber alcanza pa auto na Cura Cabay



Empleado di Elmar J.H. deteni ayera tardi na pia di trabao como sospechoso principal di asesinato na Nikky Beach



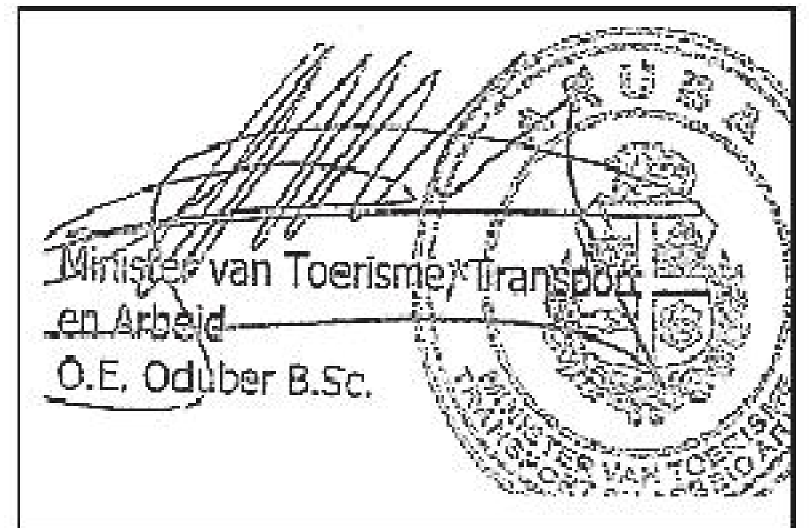
Diamars 21 Januari 2014 - Edicion-8 Vol.19309 **1.50**
Sta. Cruz #110 Tel: 585-9500 Fax:585-0951 - E-mail: solodipueblo@gmail.com

SIMAN DI BETICO



Den Strawberry Gate... Otmar a declara cu e NO a firma...

OTMAR, ATA BO FIRMA AKI DEN STRAWBERRY GATE... KEN BO KIER GAÑA?



Ora cu Otmar no por a saca su curpa afor, el'a cambia e topico pa busca pa tira culpa riba Evelyn

Dos homber severamente maltrata dilanti Mido na Piedra Plat





SRA. ANTHONIA THIEL A CELEBRA SU 82 CUMPLEAÑOS



Homber alcanza pa auto na Cura Cabay



Empleado di Elmar deteni ayeratardi como sospechoso principal di mata Sherman Webb

Ayera den ora di atardi recherché a presenta na Elmar pa asina detene un empleado J. Hoevertsz. Segun informacion cu lo a lek di polis, por bin compronde cu e homber aki lo ta e sospechoso principal di e caso di asesinato. Ya caba tin un famia di dje di fam. Hoevertsz cu tambe ta deteni. No ta na altura con polis por a bin haya sa, pasobra manera cu nos a bisa den pasado, ta parce cu ningun hende kier papia. For di otro fuente nos a bin comprende cu polisnan tin telefonnan getap y cu esaki lo por ta un forma cu a sigui e conversacionnan di esnan evolvi. Segun algun observador, cu e persona cu a dal Sherman e mokete mortal, su mokete/ man mester a keda blauw pa un paar di dia, pasobra mes fuerte cu el'a dal e mokete den cabez di Sherman, su man tambe mester por a wordo parcialmente afecta. Awor e investigacion ta sigui mientras cu awor tin 4 persona deteni pa e caso aki.

Homber alcanza pa auto na Cura Cabay



Dialuna atardi pa 4.20 a sosode un accidente na Cura Cabay. Un auto a atropea un homber kende a keda cu multiple sla. A informa polis y ambulance pa atende e homber cu a keda benta abao.

Remetido

"FIETSPAD", caminda di core bais, ta pa core bais, no pa peaton cana!!!

Señor Redactor/Redactora, permitimi un espacio den bo corant tan lesa, pa mi por ventila mi disgusto.

Tanto nos a warda riba un "fietspad" y nos a haya un bonita "fietspad" cu e linear park, peatonnan ta haci abuso di esaki. Pa varios siman caba mi ta cana y mi yiu homber ta core bais riba e linear park. Ami riba e caminda pa peaton (voetgangerspad), mi yiu riba e caminda pa core bais (fietspad). Cu hopi asombro mi mester a constata, cu aki na Aruba, hopi hende no sa e diferencia entre un caminda pa core bais (fietspad) y un caminda pa un peaton (voetgangerspad) cana. Of porta cu hopi di nan sa masha bon, pero nan no tin cu nes y pesey nan no ta tene na mes na e reglanan di un caminda pa core bais. Ta un "free for all" riba e caminda di core bais di e linear park di bandi aeropuerto te cu Wilhelmina Park. Nan ta cana bandi otro, sera e caminda por completo pa e coredor di bais. Coredornan di bais ta manoeuvra nan mes manera un slang entre e peatonnan cu ta cana riba "nan" "fietspad". Esta "offroad" nan tin cu bay, pa esnan cu no ta interesa di hala pa e coredor di bais. Bisa "dispensa, dispensa" hopi vez un ta haci diferencia, o sea e peatonnan tin nan "earplugs" den horea, of nan ta conversando y no ta paga tino cu tras di nan e coredor di bais kier pasa (riba "su" caminda!). Ayera tardi a pasa loke mi tabata tin miedo cu lo pasa. Despues cu mi yiu a manoeuvra su mes varios vez riba "su" caminda di core bais, e mester a bay offroad atrobe, subiendo caminda a topa atrobe cu peatonnan riba e "fietspad", e mester a manoeuvra liher atrobe, pero no a logra mas di tene su balanza y a cay abao y lesiona su rudia y algun otro parti di su curpa. Anto tristo ta tambe, cu e peatonnan a djis sigui cana bay, sin gevoel y sinberguenza! Ta un peaton riba e caminda di peaton, a dune un man. Un danki na e peaton y cu a duna mi yiu un man. Por favor, autoridadnan concerni, pone borchi pa "fietspad" y pinta mas bais riba e "fietspad". Y peatonnan cu ta bin cana, cana riba caminda di peaton, no riba caminda pa bais. Lo ta bon si polis por pasa vigila regularmente.

R. K. T. di Primavera

Polis a bay atende un pleito pa dama







Den careda di 23:15 di diadomingo anochi, varios patruya di Polis a dirigi nan mes cu full speed pa un problema cu tabata saliendo for di man. Den parkinglot di Do It Center na Shaba a bin encontra 2 auto y 3 persona. Durante e investigacion a sali afor cu aki ta trata di 2 persona masculino cu tabata bringa pa un solo dama. Den e problema destruccion a wordo cometi na un di e autonan. No ta conoci cualdi e dos persona finalmente a logra di conquista curazon di e dama.

Den Strawberry Gate... Otmar a declara cu e NO a firma...

Otmar, ata bo firma aki den Strawberry gate... Ken bo kier gaña?

Ora cu Otmar no por a saca su curpa afor, el'a cambia e topico pa busca pa tira culpa riba Evelyn



Aldus overeengekomen en in tweevoud opgemaakt en ondertekend te Aruba d.d. 08 NOV. 2010

Minister van Toerisme, Transport en Arbeid
O.E. Oduber B.Sc.

C.I. Dexacol Commercieel Manager Aruba
J. Span

Relaciona cu e Strawberry Gate cu a explota den comunidad ayera, nos a tende Otmar duna un declaracion. Segun Otmar Oduber cu aki ta trata di un cos di 3 aña bieu y ademas segun Otmar cu no ta su persona e firma e contract aki. E realidad ta mustra otro: Awe Solo di Pueblo ta publica e firmantenan di e contract aki pa plantacion di Strawberries aki na Aruba. Nos a rec- heck y tur cos ta mustra cu e firma aki ta di Otmar Oduber. E pregunta cu ta nace ta: Dicon Otmar kier gaña pueblo? Dicon Otmar kier bolter e topico y busca manera pa tira den direccion di MEP? Aki nos no ta mira firma di Evelyn, pero aki nos ta mira firma di Otmar Oduber. A keda confirma ayera cu Otmar Oduber tin cos pa sconde y e no tabata sincero den su contesta na pueblo. Deliberadamente el'a gaña cu e no a firma e contract y awe ata su firma aki, pa asina nos no laga espacio pa duda. Tur cos ta draai rond di e hecho cu dia 8 di November 2010, Otmar Oduber a firma un contract cu un persona cu no



tin un record drechi. Ya na aña 2009 caba e persona aki a wordo haya cu arma na Aruba y a wordo deteni. Pues tin tur indicacion cu Otmar mester por tabata sa ta cu kende e ta cerando deal. Awe e minister kier bolbe nenga cu no ta su firma? Algun tempo pasa e mesun minister aki a haye envolvi den caso di Fondo di Desaroyo unda 50 miyon florin a desaparce y e tempo ey el'a nenga cu e lo ta 'un tal Otmar'. Aparentemente no tabata tin ningun otro Otmar ni cerca eybanda, pero el'a keda para riba cu no te a cobra miles y miles di florin. Den e caso aki su mentor politico, ex - lider di AVP a keda sentencia pa corupcion dia 11 di Maart 2008. Pa colmo ora cu Mike Eman a drenta Gobierno, na luna di November 2009 a stop e caso unda tur e miembronan di AVP mester a paga bek loke nan a horta di pueblo. Awe nos ta constata cosnan straño atrobe y pior ora cu Otmar sali den conferencia y gaña trankil di dje, keriendo cu nos lo NO tin copia di e contract. E pregunta ta keda awor na Otmar: Esaki no ta bo firma? Dicon bo tin cu gaña? Dicon bo kier cambia e topico y papia di MEP? No ta MEP a firma aki e contract corupto aki di Strawberries na Aruba. Juancho Werleman ayera merdia na Top FM a bisa: Kico te prioridad pa planta Fresitas? No por planta Banana? Pinda cu Pampoena? Tin hopi pregunta ainda cu mester wordo contesta riba e caso aki y nos ta pidi Otmar: Please, no sconde tras di MEP. No ta MEP ta den Gobierno, sino bo partido cu abo como minister. B'a bisa boca grandi ayera cu Evelyne ta gaña. Sinembargo ata aki e contract cu ta proba cu Evelyn no ta esun cu a gaña, pero ta abo a gaña pueblo ayera cu bo no a firma y ata prueba ta mustra otro cos awe.

Lider di MEP mr. Evelyn Wever - Croes

25 di Januari nos ta conmemora cu 76 aña pasa nos Libertador a nace

Un dia di celebracion Cultural di nos pais pero tambe di reflexion



Lider di MEP, sra. Evelyn Wever- Croes durante conferencia di prensa semanala trece dilanti cu e siman aki ta e siman di clebracion di Dia di Betico. Nos ta conmemora cu 76 aña pasa dia 25 di Januari, sr. Betico Croes, nos Libertador a nace. E dia aki ta un dia di reflexion. Dia di celebracion cultural di nos pais pero tambe un dia di reflexion. Lamentablemente nos ta bisa ya cu Betico Croes ta un personahe, un politico cu a bay laga nos demasiado tempran. Sinembargo esaki no ta motibo pa nos no recorda e dia aki. Laga nos pone e fecha di su natalicio central den nos bida e siman aki. Laga nos corda kico tur el'a logra pa nos. Kico su sacrificionan tabata pa nos y tur e bienestar y lucha, e logro di Status Aparte ta trece pa nos tur. Pasobra si no ta pa e Status Aparte, awe Aruba no ta na unda cu e ta. Si no ta pa e Status Aparte, nos no tin e desaroyo cu nos a mira desde aña 1986 te cu awor aki. Un pais para riba su pianan, un pais autonomo den Reino. Ban duna di nos parti cada un pa nos corda e gran persona aki. Ban pasa su legado pa nos yiunan y pa nan yiunan. Na schoolnan tambe ta spera cu por pone e tema aki central e siman aki. Diasabra cu ta e dia mes, ban celebra, ban hisa nos bandera, ban mustra con orguyoso nos ta di ta Arubiano, con orguyoso nos ta di tin un yiu di tera cu por a logra asina tanto pa nos. Hopi pais, hopi grandi of mas chikito tur ta anhela di por a conoce un lider cu por a saca nan y hiba nan padilanti asina. Aruba ta un pais relativamente chikito y a logra esaki di cual ta algo cu nos por ta hopi orguyoso di dje. Partido MEP ta cuminsa diasabra mainta 9'or cu un Santo Sacrificio di Misa na Misa di Santa Cruz manera ta custumber di cual ta extende un invitacion na henter e pueblo di Aruba pa compaña Partido MEP na e acto aki. Despues ta sigui cu un koffiemorgen na Sede di MEP. Despues di esaki ta pasa bishita e diferente actividadnan cu tin rond di nos isla. Un recomendacion special ta e actividad di Fundacion Betico Croes na cruzada na Santa Cruz cu cada aña hala masha atencion. Atardi tin e acto protocolario organiza pa Gobierno y anochi e anochi Cultural organiza pa Gobierno na honor di e gran persona aki. Sra. Wever-Croes ta extende un invitacion na Aruba henter, naci of no - naci na Aruba. Esaki ta un dia cu un y tur ta bin hunto y celebra con orguyoso nos ta di ta biba aki na Aruba.

GKMB lo spuit plasnan di awa cu ta keda para pa evita criadero di sangura

Gele Koorts Muskiet Bestrijding ta bay inicia pronto cu nan accion di spuit e plasnan grandi di awa cu ta para full rond di Aruba na momento cu awa yobe, esaki ta pa evita criadero di sangura. Durante siman un pickup cu'n "vehicle mounted power sprayer" cu ta contene un solucion completamente natural, cu ta yama Vectobac ta bay pasa na varios bario rond di nos isla y spuit e plasnan. Vectobac ta basa riba e componente Bti (Bacillus thuringiensis var. israelensis) y ta un larvacide cu ta wordo usa pa spuit plasnan di awa cu ta keda para pa asina evita criaderonan di e



sangura Psorophora. E sangura aki no ta transmiti malezanan contagioso, pero si por bira un molester grandi pa nos comunidad. Door di spuit e plasnan e larvanan ta wordo elimina y asina evita e broeimento di e sangura Psorophora. Den e plasnan aki tambe lo por tin criadero di e sangura Aedes Aegypti cual ta transmiti maleza di dengue. Asina cu GKMB ripara cu tin plasnan grandi cu ta keda para nan ta tuma accion y sali riba caya. Na momento cu GKMB spuit, esaki no ta dañino pa nos comunidad, cu otro palabra no mester di cera bentana ni porta. E plasnan mas tanto unda sa tin awa cu ta keda para ta den e area di Savaneta/ Pos Chikito, tambe na Noord y otro area di costa rond di Aruba. Pa mas informacion por tuma contacto cu GKMB na 5853325 of na Departamento di Salud Publico Aruba (DESPA) na 5224200.

Riba plantamento di fresita y lechugita na Aruba:

Minister Otmar Oduber ta desmenti di ta asocia cu un persona di baho mundo



– E boksmento entre politiconan ta continua tanto durante conferencianan di prensa como tambe den sala di prensa di gobierno. E biaha aki ta bay riba berdura y fruta cu supuestamente ta wordo cultiva na Aruba. E origen, segun fuentenan ta un 'Memorandum of Understanding' entre Santa Rosa, representa pa minister di Turismo, Transporte y Labor di e tempo ey, sr. Otmar Oduber y e compania cu yama Dexacol, kende e tempo ey a wordo representa pa Johannes Span Ospina, kende awendia ta un figura masha notorio mes den husticia Arubano, cu a comete un cantidad di crimen entre nan, asalto riba un banco. Durante conferencia di prensa cu a tuma lugar ayera mainta, e titular di Turismo, transporte y cultura, Sr. Otmar Oduber, a desmenti categoricamente di ta tene man cu e personahe aki y ta punta dede riba lider di fraccion di MEP, sra. Evelyn Wever-Croes, cu e tin un lista largo di criminalnan cu e ta liga na dje.

PROME CU A BIRA CRIMINAL: No por gara sra. Evelyn Wever-Croes papia berdad mas, Croes ta sigui bisa. El'a hiba un politica di antaño di trece mentira. E ta sigui splica cu na ningun momento el' a conversa cu seguridad nacional riba Johannes Span Ospina. Na ningun momento, si mira e 'memorandum of understanding', cu a wordo firma entre Santa Rosa cu un instancia di Colombia, un compania estableci cu te ainda ta existi. E persona di un manera a fungi di un manera of otro como intermediario den dje, caminda cu e 'memorandum of understanding' aki a wordo firma den 2010, cuminsamento di 2011, cu ta prome cu e cabayero aki por tabata den problema legal na Aruba. Despues di esey el'a haye den problema. Nunca e por a wordo avisa di un hende cu tabata tin un record policial na Aruba.

LIGA NA CRIMEN: Cada biaha ta purba di link gobierno cu hendenan cu por, no tabata esnan di mas clean na Aruba, e mandatario a bisa durante e conferencia di prensa. Gobierno no ta funciona di e forma ey. Di biaha a notifica departamento di Aruba y nan sa di e 'memorandum of understanding'. Danki Dios cu gobierno no a cumpli cu nada y no a bay door cu e MOU mas. Ningun pago a bay pa e señor aki tampoco, sino pa e compania di Colombia, cu ta estableci cu ta deal pa loke ta trata agricultura y cria cu Merca, Hulanda y varios otro pais mas.

CRIMINALNAN RIBA LISTA: E fantasianan ey cu ta purba di wordo crea no por subi cerca gobierno. Wever-Croes si ora a traha su lista, e tabata sa cu e tabata tin criminalnan riba su lista. E si, pasobra e tabata sa cu el'a pone hendenan riba lista ultimo aki cu tabata cera pa traficacion, hendenan cu tabata wordo liga cu baho mundo. E si por a bisanan cu no lo bay asocia su mes cu tipo di hendenan ey, segun Oduber. Na e



momento cu a purba di link prome minister cu sr. Kico Gomez, kende ta un persona cu ta nombra pa e pueblo, cu ta traha, cu ta parti diplomatico. Na momento cu ta haya sa cu hendenan asina por ta hinca den un of otro cos, automaticamente ta distancia nan mes. Wever-Croes no. El'a scoge nan pa pone nan riba su lista.

TA PURBA DI TIRA COS: Span Ospina tabata intermediario entre e compania Colombiano y Gobierno di Aruba. Oduber a comenta di ta na altura cu no a tuma ningun transaccion cu e cabayero aki. Si cu e compania na Colombia. El'a para tambe despues pasobra gobierno no ta bay sigui maneha den cosnan cu no ta corecto. Un biaha mas ta mira claramente cu ta purba di tira un cos, purba di crea un issue, un cos cu a pasa tres aña pasa y cu e sa. Den parlamento for di dos aña pasa a papia di e topico aki, Oduber a comenta. E pruebanan a wordo presenta den parlamento, caminda cu parlamentario, sra. Ruiz-Maduro a puntra varios biaha riba dje y a duna contesta. Pero aparentemente nan kier scucha loke nan kier tende y no kico e realidad ta. Gobierno no ta mira cu tin nada di sconde aki.

FRESITA: Den e mesun rosea, sra. Evelyn Wever-Croes a para keto na e MOU aki cu gobierno a firma cu sr. Span Ospina pa por planta strawberry na Aruba. Wever-Croes a bolbe bin cu e tema aki pasobra den Parlamento e oponentenan ta bisa cu no tin prueba. Mas y mas nan ta bisa cu nan ta papia mentira y no ta papiando berdad. E MOU a wordo firma dia 8 di November entre Minister Oduber y sr. Span Ospina. Den e documento, gobierno ta cera un areglo cu e señor aki pa e planta entre otro strawberry y lechuga (gewassen aardbeien en gewassen sla).

MINISTER NO SA DI NADA: Un MOU, un contract caminda cu a wordo firma na 2010 y pa asina leu cu sa, cu Santa Rosa envolvi, cu Santa Rosa no a logra e plantacion aki di strawberry ainda. E placa probablemente si a bay caba pa e persona aki y su compania. E pregunta ta keda ta kico gobierno a haya a cambio di e placa cu a bay.

ALGO INOVATIVO Y NOBO: Si para keto na e MOU aki, ta poco straño cu gobierno ta bay busca algo asina, pero e por ta inovativo. E por ta algo nobo. Sinembargo ora cu weita cu ken e contracto ta firma, e ora ta haya mas duda, segun Wever-Croes. Ora cu tende nomber Ospina Span, ta sigur cu hopi hende na Aruba esey ta ring un bel.

RECORD CRIMINAL: E persona aki na 2009 tabata cera pa posesion di arma. Na 2010 a wordo sospecha di labamento di placa y hustamente na fin di 2010 durante e carera aki ta firma e MOU aki cu gobierno. Despues cu a firma e MOU aki, y aparentemente e negoshi di strawberry lo no a bay bon, e persona aki a continua su carera y awor aki ta wordo sospecha cu na 2011 tabata tras di e atraco arma pisa na Banconan CMB, 2012 na un joyeria, na 2013 un otro banco RBC y mas joyeria. Ta e mesun persona cu a wordo manda pa gobierno aki cierto momento ora el'a wordo deteni, a wordo manda Hulanda pa sinta su detencion preventivo, pasobra na Aruba nan tabata teme pa su seguridad. Na Hulanda el'a wordo manda pa e prizon di alta seguridad. Esun di mas sigur cu tin na Hulanda y aki nos ta papiando di e mesun hende cu a firma e MOU cu gobierno.

SALAO SALAO: Por kere cu e gobierno aki tin asina tanto mala suerte cu su contract- partnersnan? Wever-Croes no ta kere. Minister por kere cu e no tabata sa? No ta papiando aki di un "kruimeldief". Ta papiando di un hende cu ya tin un record y e minister no por bin bisa cu e no tabata sa di e antecedente di e persona aki. E no por bin bisa cu veiligheidsdienst no por avis'e.

A WORDO AVISA: Seguridad Nacional a avisa Minister Oduber, segun Wever-Croes. Sinembargo el'a sigui toch cu esaki. Tur esaki naturalmente ta puntonan cu ta trece integridad, no solamente di e minister. No solamente di Santa Rosa den duda, pero den henter gobierno y lamentablemente di henter pais Aruba. Ta bira tempo pa e gobierno aki cuminsa sinta cabez y cuminsa pensa kico ta bon pa Aruba y no haci cosnan straño cu tur hende por duda kico e intencionnan real ta tras di cosnan asina, Wever-Croes a termina bisando.

NOTICIA POLICIAL

Golfcart horta, laga riba beach

Central di Polis a manda patruya di Strand, na haltura di e Hotel Ritz Carlton diadomingo pa 5.24 unda un grupo di persona a laga un golfcart riba strand. Na e sitio e guardianan a bisa polis cu nan a mira un jeep cu algun hende hunto cu un golfcart un rato prome riba e beach. Ora cu nan a yama nan y puntra nan kico nan ta haciendo, nan a core bay drenta e pickup y a laga e golfcart atras. Ta trata di un golfcart blanco cu tres stoel y un number di identificacion chikito. Supuestamente el'a wordo horta for di e Marriott Resort. Polis a pidi presencia di Lucho Towing cu a hiba e vehiculo warda di Santa Cruz.

Ladronnan a drenta den Lini's Casual Wear

Presencia di Polis a wordo pidi diadomingo 16.25 Lini's Casual Wear den Kerkstraat pa un ladronicia. Na e sitio polis a topa cu e doño L. kende a bisa cu desconocirnan un biaha mas a kibra drenta den e negoshi. E biaha aki nan a kibra e candal cu ta na e porta di hero cu ta destina pa stroba e ladronnan di drenta paden. Segun e ta bisa cu ladronnan a bay cu algun paña y tambe algun articulo di balor. Su casa lo traha un lista di e articulonan pa pone hunto cu e keho.

Ladronnan a kibra auto para auto den Chopinstraat

Presencia di Polis a wordo pidi diadomingo 10.19, den Chopinstraat pa un ladronicia den auto. Na e sitio e doño a bisa cu desconocirnan a kibra den su auto A-33693, un Volkswagen color cora.

Homber burachi fastioso a haya cuarto gratis

Durante cu Polisnan tabata riba patruya den Mabon diadomingo pa 9.30, nan a topa cu un homber burachi na haltura di Ling Mini Market cu tabata basta burachi. E doño di e minimarket a bisa Polis cu e homber ta haci hopi fastioso cu e clientenan den e lugar y no kier a sali pafor. Polisnan a deten'e pa buracheria riba caminda publico y a hib'e warda di San Nicolas, unda el'a keda cera.

Polisnan a controla riba strand

Durante cu Polisnan tabata di patruya diadomingo pa 8.30, nan a bay atende un asistencia riba strand na altura di Westin Resort. Na e sitio nan a mira cu e hendenan tabata coba buraco pa pone balki, pa un ceremonia di casamento cu lo tuma lugar riba strand. Polis a bisa nan cunan no tin permit y e ta pasa e biaha aki, pero cu nan mester bay pidi permit dialuna. Despues Polisnan a sigui cu nan control na haltura di e lowrise hotelnan y vecindario di Eagle Beach. Un rato despues Polisnan a bay na La Cabana pa un destruccion. Na e sitio aki e homber R.L. E. naci na Estados Unidos di 50 aña, cu ta kedando temporalmente na La Cabana, a bisa cu el'a lanta y a bay na su auto cu el'a huur y a ripara cu e auto tin daño. Despues cu Polis a controla e daño, a resulta cu ta trata di un golpi bieu. E porta drechi tabata hopi rasca y machica cu algun daño di verf. Esaki hasta a cuminsa frustia. Polisnan a bis'e pa e yama e compania di e auto y pone nan na altura. Despues Polisnan a sigui cu nan control y a controla e rayon di Highrise hotel y vecindario y tur cos tabata na ordo.

Polis a intermedia den problema di pareha den divorcio

Asistencia di Polis a wordo pidi diadomingo pa 12.21 na un cas na Cunucu Abou pa di dos biaha. Segun informacion cu Polisnan a haya cu den oranan di mainta tabata tin problema na e cas, unda tin cuchiu envolvi, pero ora cu Patruya a yega, nan a bisa cu no tin nada. Di dos biaha cu polis a bay na e cas; un mucha a laga nan drenta paden. Na momento cu e polisnan tabata paden, nan a tende un pleitamento di otro mundo cu tabata entre e homber R. y e muher L. kende tabata pleita hopi feroz,ente cu otro, mientras cu tabata tin dos mucha menor di edad hunto cu nan. E pareha ta den proceso di divorcio y e problema a sali completamente for di man. E ora a sali na cla cu den oranan di mainta tabata tin un cuchiu den e problema. Polisnan a mira cu e homber tabata tin un herida na su pia robez y e yiu muher tabata tin un hinca na su braza. E muher a coy un cuchiu y a herida e homber. Ora cu e yiu muher a purba defende su padrastro, e tambe a wordo herida na su man. Slachtofferhulp a wordo yama pa intermedia. Polisnan a intermedia y a trece un tiki trankilidad. Nan a bisa cu nan lo trata pa resolve nan problema na un otro manera.

Muher a baha for di auto y horta cosnan riba beach

Polisnan a bay diadomingo pa 13.51 na Arashi, pa un ladronicia. Na e sitio e homber L.G. y e muher M.G. a declara cu un muher a baha for di e auto A -8047 y a coy un rugtas color biña, drenta den e auto y core bay for di e sitio. Na e sitio Polis a papia cu un testigo, cu a sigui e auto A -8047 cu ta un Toyota Tercel color preto/ berde. Polis a tuma e keho y Central a wordo poni na haltura.

Ladronnan a bay cu auto y laga doño na pia

Presencia di Polis a wordo pidi diadomingo pa 15.57 na altura di Bushiribana pa un ladronicia di auto. Na e sitio Polis a topa cu e muher F.V. naci na Hulanda di 31 aña y el'a bisa cu el'a bay na e boca banda di Natural Bridge pa tuma solo. Un rato despues el'a mira cu ladronnan a horta su auto un Ford Kia berde A-53230. Polis a tuma su keho.

Dominicano a horta homber burachi

Presencia di Polis a wordo pidi diadomingo19.45 na Mai y Pai Store, unda un persona a wordo horta y nan a logra gara e sospechoso. Na e sitio e muher D. a bisa polisnan cu un persona a bin na nan bar y a sinta pafor. Un rato despues el'a mira un homber cu e conoce como un bendedor di droga eybanda, a bay cerca e homber.Ora cu el'a bay controla kico e homber ta haciendo, el'a mira cu e homber conoci como Dominicano, tabata ristra den saco di e victima, kende tabata burachi. Mesora el'a grita e hendenan cu ta den e bar y nan a core sali pafor. Ora cu e Dominicano a mira e hendenan pafor, el'a core bay. E grupo a core su tras y a logra gar'e, pero despues el'a logra los. Nan a coy 11 dollar for di dje, cu nan a duna Polisnan. Supuestamente e placa ta di e victima. Polis a papia cu e homber E.P.R. naci na Aruba di 69 aña y a puntr'e kico a pasa. El'a bisa cu nada no a pasa. Polisnan por a mira cu e ta fuertemente bao di influencia di alcohol. E tabata papia cu lenga pisa y hopi bruha. Polisnan a hib'e warda di Playa, mientras su auto TX-363 tambe a wordo poni na warda. Na e sitio a yama su casa y pa 20.45 su famia a bin busk'e. E tabata hopi agresivo y no tabata comprende. A logra su yiu homber despues di hopi Papiamento hink'e den auto.

Falta di preferenci a riba e cruzada na Texaco Sasaki un biaha mas a causa accidente

Posiblemente celular lo a causa distraccion







Dialuna mainta den careda di 7'or un accidente cu herido a keda registra ariba e cruzada aki. E Toyota Tercel ariba Caya Ritmo a bay pa subi y cruza bay Schotlandstraat na momento cu e pickup Chevrolet a subi cruzada, lorando su dilanti. Un persona a keda herida den e Tercel. Segun chauffeur di e Tercel e chauffeur di pickup Colorada tabata na celular. Ambulance a presenta y a transporta e dama for di e Tercel pa hospital. Daño material ta considerabel.

Accidente cu herido banda di Texaco Sasaki



Dialunamaintatempranyamada a drenta pa un accidente cu herido banda di Texaco Sasaki. A resulta cu un Pickup biniendo for di Schotlandstraat a subi e cruzada y no a paga tino riba e trafico cu tabata bin di pariba. Un auto Toyota Tercel no por a evita y a dal den e pickup. E impacto a laga ambos auto cu basta daño material. Takelwagen mester a bini pa kita ambos vehiculo for di caminda. Ambulance a hiba un persona herida pa hospital. E accidente a laga e trafico stagna pa basta rato.



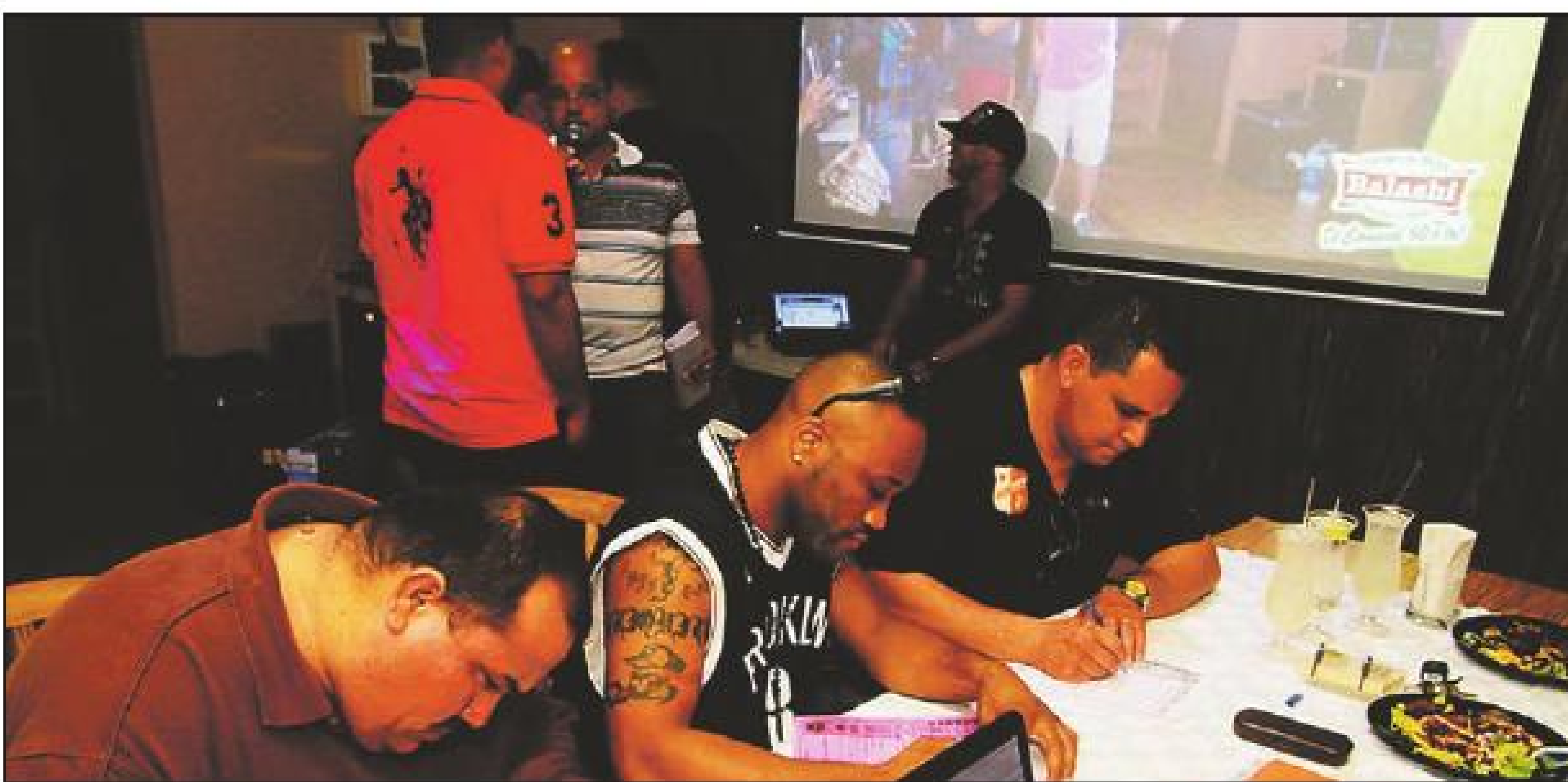
Kibrando tur record den cantidad di participante

Festival di Tumba ta conta cu 41 cantante y 17 banda pa celebra Carnaval 60











Diadomingo ultimo a tuma lugar inscripcion pa e gran festival di Tumba pa Carnaval 60, cu sigur a demostra di tin un interes hopi grandi. Rincon City a keda chikito pa tur e participantenan, ya cu a hasta kibra record den participante. Un total di 41 cantante, tanto e Tumberonan di antes como varios nobo, hunto cu 17 banda a bini hunto na Rincon City pa inscribi nan mes. E inscripcion a bay den un hopi bon ambiente y e entusiasmo ta hopi halto y Aruba completo por spera un anochi di Festival di Tumba di kita sombre. “Nos ta bay waak con nos ta haci cu e ora, ya cu conhuntamente cu e bandanan, nos a dicidi pa tira lot e anochi ey di competencia mes, pa exactamente 7:00 y pa 8:00 cuminsa e festival cu e prome banda participante. Festival di Tumba di e aña aki ta priminti di bira uno hopi grandi, un anochi yena di musica, ritmo, sabor y competencia di nivel pa e titulo maximo di Rey of Reina di Tumba 2014,□ asina Luigi Rasmijn di e comision organizador a indica. SAC ta contento cu e sosten y apoyo masal cu nos musiconan ta duna na nos gran celebracion di Diamanta y ta aprecia masha hopi mes nan participacion. E 17 bandanan pa e gran anochi aki ta: Zeta Band, Tsunami, Los Hijos del Sol, Upgrade Music, Solo Banda Show, The Failers, Tumberito Band, Oreo, Rincon Boyz, Scol di Musica Rufo Wever, D'ilicious, Quality Sound, Papito y su Biba Lekker Band, Geo, Simplemente pabo, Grupo ta cla y Badu. SAC ta gradici Rincon City, cu a pone e lugar disponibel pa e gran inscripcion aki tuma lugar y tambe e sponsornan, cu ta esnan cu ta haci e festival aki posibel: ATA, Setar, Balashi y Aruba Bank. Invitacion ta keda pa Aruba completo, specialmente e carnavalistanan y e amantenan di bon musica di Tumba, bin disfruta di un dushi ambiente dia 1 di Februari proximo, pa 8:00 di anochi na Entertainment Center. Ticket ta obtenibel caba na oficina SAC of tambe por cumpra na porta mes, pa solamente 25 florin, unda cu ta garantiza pa nos tin un excelente ambiente, musica y Tumba.

Partido MEP solidario cu Parlamento Hubenil contra bullying



Parlamento Hubenil den su esfuerzo pa aumenta concientizacion contra bullying a organiza un caminata diadomingo ultimo. Partido MEP a participa na e caminata aki pa mustra solidarismo y sosten na e causa importante aki. Bullying ta algo totalmente inaceptabel. Ta hopi mucha y hoben ta wordo afecta pa esaki diariamente y schoolnan tin programanan elabora pa purba pone un paro na esaki. Pero no ta solamente muchanan y hobennan so, sino bao di adultonan tambe nos ta mira esaki tuma lugar. Ultimo tempo den Parlamento di Aruba tambe parlamentarionan di AVP ta practica e cos aki. Esaki te hasta a wordo publica riba front page di un corant, caminda a condena e hecho cu juffrouw y meneernan di school, awor den Parlamento ta practica bullying contra un oponente pa motibo di su peso. Politiconan di MEP: Xiomara Ruiz-Maduro, Setty Christiaans-Yarzagaray, Edgard Vrolijk, Gerick Croes y Joe Koolman y miembronan di nan famia a participa na e caminata y MEP lo sigui sostene Parlamento Hubenil den su esfuerzonan pa pone un stop na bullying.

RBC Royal Bank ta continua cu su campaña di 'Gana cu bo RBC Visa Credit Card'

RBC Royal Bank (Aruba) N.V ta continua cu su campaña di Visa Credit Cards unda cu aplicacion of uso di bo tarheta di credito, bo ta haya e oportunidad di gana un viahe pa dos persona pa Campeonato Mundial di FIFA 2014! Pa haci e promocion aki uno mas unico ainda, RBC ta duna tur esnan cu kier aplica pa nan tarheta e chens pa gana su gastonan di aplicacion pa su tarheta di Visa completamente gratis door di simplemente 'Score den e Gol di RBC'! Esaki lo tuma lugar riba tur diabierna cuminsando for di e siman aki riba riba diabierna 24 di Januari te cu 18 di April, 2014. Pues bishita bo RBC branch preferi y 'Score bo Gol' pa bo tambe haya chens di gana. Sea bo ta bay cu vakantie of cualquier otro ocasion, RBC Visa Credit Card ta e mihor opcion!



Destruccion di bentana di auto cu piedra

Asistencia di Polis a wordo pidi diadomingo pa 20.26, den Uruguaystraat pa un destruccion di auto. Na e sitio e victima E.K. a bisa cu el'a para su Ford Ranger A -24637 banda di 17:30 panort di e oficina di Dentista y pa mas o menos 19.20, e tabata hunga domino den Uruguaystraat. Un persona a bin bis'e cu el'a tende manera dos auto dal den otro. Ora cu el'a bay controla, el'a topa un homber riba bicicleta para banda di su auto. Ora cu el'a mira E.K., el'a core bay. E homber tabata bisti cu un T-shirt berde manga largo y jeans blauw. Ora cu E.K. a bay controla su auto, el'a mira cu un bentana di su auto tabata kibra y den e auto tabata tin un piedra grandi. Polis a tuma su keho.

Partido MEP solidario cu Parlamento Hubenil contra bullying



Parlamento Hubenil den su esfuerzo pa aumenta concientizacion contra bullying a organiza un caminata diadomingo ultimo. Partido MEP a participa na e caminata aki pa mustra solidarismo y sosten na e causa importante aki. Bullying ta algo totalmente inaceptabel. Ta hopi mucha y hoben ta wordo afecta pa esaki diariamente y schoolnan tin programanan elabora pa purba pone un paro na esaki. Pero no ta solamente muchanan y hobennan so, sino bao di adultonan tambe nos ta mira esaki tuma lugar. Ultimo tempo den Parlamento di Aruba tambe parlamentarionan di AVP ta practica e cos aki. Esaki te hasta a wordo publica riba front page di un corant, caminda a condena e hecho cu juffrouw y meneernan di school, awor den Parlamento ta practica bullying contra un oponente pa motibo di su peso. Politiconan di MEP: Xiomara Ruiz-Maduro, Setty Christiaans-Yarzagaray, Edgard Vrolijk, Gerick Croes y Joe Koolman y miembronan di nan famia a participa na e caminata y MEP lo sigui sostene Parlamento Hubenil den su esfuerzonan pa pone un stop na bullying.

RBC Royal Bank ta continua cu su campaña di 'Gana cu bo RBC Visa Credit Card'

RBC Royal Bank (Aruba) N.V ta continua cu su campaña di Visa Credit Cards unda cu aplicacion of uso di bo tarheta di credito, bo ta haya e oportunidad di gana un viahe pa dos persona pa Campeonato Mundial di FIFA 2014! Pa haci e promocion aki uno mas unico ainda, RBC ta duna tur esnan cu kier aplica pa nan tarheta e chens pa gana su gastonan di aplicacion pa su tarheta di Visa completamente gratis door di simplemente 'Score den e Gol di RBC'! Esaki lo tuma lugar riba tur diabierna cuminsando for di e siman aki riba riba diabierna 24 di Januari te cu 18 di April, 2014. Pues bishita bo RBC branch preferi y 'Score bo Gol' pa bo tambe haya chens di gana. Sea bo ta bay cu vakantie of cualquier otro ocasion, RBC Visa Credit Card ta e mihor opcion!



Destruccion di bentana di auto cu piedra

Asistencia di Polis a wordo pidi diadomingo pa 20.26, den Uruguaystraat pa un destruccion di auto. Na e sitio e victima E.K. a bisa cu el'a para su Ford Ranger A -24637 banda di 17:30 panort di e oficina di Dentista y pa mas o menos 19.20, e tabata hunga domino den Uruguaystraat. Un persona a bin bis'e cu el'a tende manera dos auto dal den otro. Ora cu el'a bay controla, el'a topa un homber riba bicicleta para banda di su auto. Ora cu el'a mira E.K., el'a core bay. E homber tabata bisti cu un T-shirt berde manga largo y jeans blauw. Ora cu E.K. a bay controla su auto, el'a mira cu un bentana di su auto tabata kibra y den e auto tabata tin un piedra grandi. Polis a tuma su keho.

Lider di MEP, Evelyn Wever – Croes:

Abo a purba e strawberrynan caba cu ta wordo traha y planta na Aruba?

Lider di partido di MEP, sra. Evelyn Wever – Croes a splica encuanto un tema cu ya nan a bin ta papiando di dje pa basta tempo. E pregunta ta "si abo a purba e strawberry nan caba cu ta wordo traha y planta na Aruba?" Sra. Wever-Croes kier a para keto un rato riba un 'Memorandum of Understanding' cu gobierno a firma cu sr. Ospino Span pa por planta strawberry na Aruba. E motibo cu ta bolbe bin cu e tema aki ta pasobar den parlamento mas y mas e oponentenan ta bisa cu no tin prueba y cu fraccion di MEP ta papia mentira. Sra. Wever-Croes tin e 'Memorandum of Understanding' cual ya a wordo treci caba den prensa, firma dia 8 di November 2010 entre minister Otmar Oduber y sr. Span. Den e documento aki gobierno ta cera un areglo cu e meneer aki pa e planta entre otro strawberry y lechuga. Un MOU cu un contract cu a wordo firma na 2010 y te asina leu cu nos sa, Santa Rosa no a logra e plantacion di strawberry ainda. E placa probablemente si a bay caba pa e persona aki y su compania. E pregunta ta: "Kico gobierno a haya a cambio di e placa cu a bay?" Si nos para keto na e MOU riba su mes e ta un poco straño cu gobierno ta bay busca algo asina pero e por ta inovativo. E por ta algo nobo, sinembargo ora bo mira ta cu ken e contrato ta firma, e ora bo ta haya mas duda. Ora bo tende e nomber Ospino Span, cerca hopi hende aki na Aruba un bel ta ring! E persona aki na aña 2009 tabata cera pa posesion di arma; na 2010 e ta wordo sospecha di labamento di placa y hustamente na fin di 2010 durante di e carera aki, ta firma e MOU aki na Aruba. Despues cu a firma e MOU cu gobierno y aparentemente business di plantamento di strawberry no a bay bon, e persona aki a continua su carera y awor aki e ta ser sospecha di esun cu na 2011 tabata tras di e atraco arma pisa na banconan CMB, 2012 na un joyeria, na 2013 un otro banco RBC y mas joyeria. Ta e mesun persona manda door di e gobierno aki



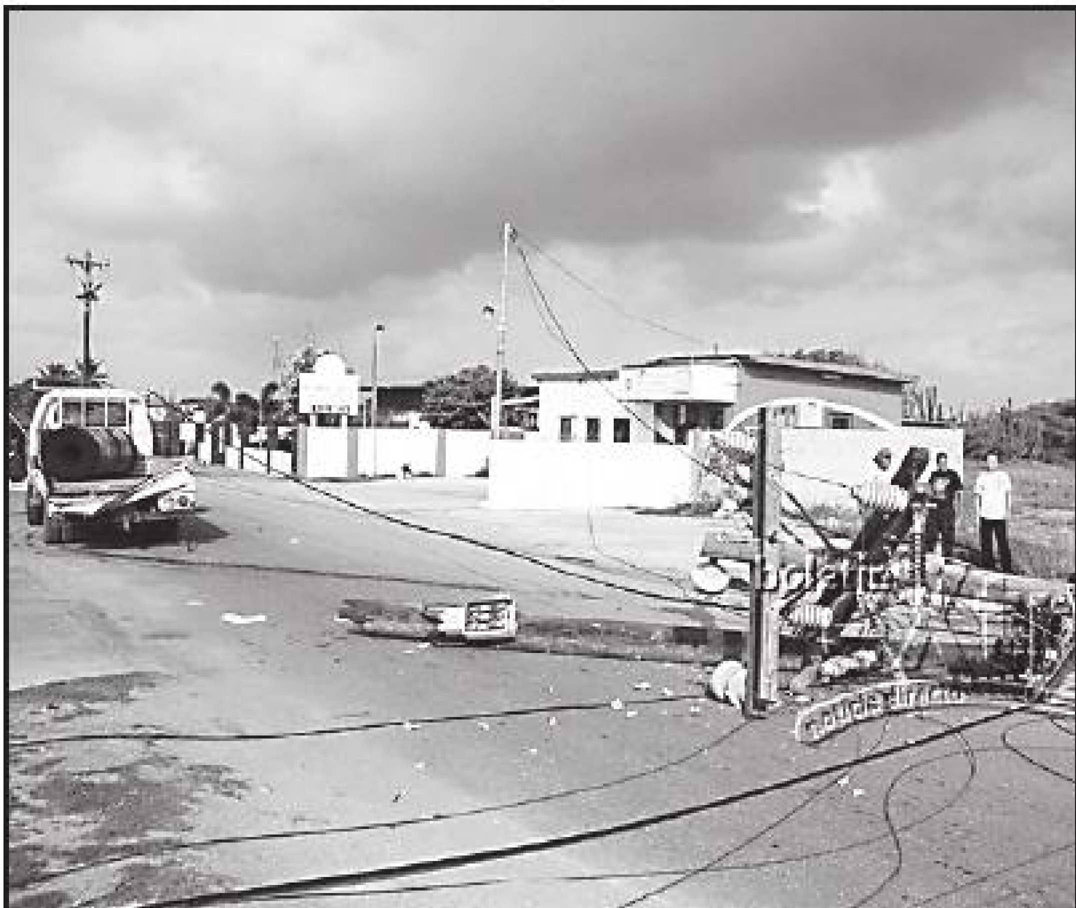


cierto momento ora el'a wordo deteni; el'a wordo manda Hulanda pa sinta su detencion preventivo pasobra na Aruba nan tabata teme pa su seguridad. Na Hulanda el'a wordo manda pa e prison di alta seguridad cu tin na Hulanda y aki nos ta papiando di e mesun hende cu a firma e MOU cu gobierno. Bo por kere cu e gobierno aki por tin asina tanto mala suerte cu su contractpartners cu e partnernan, cu e ta firma documento cu nan? Minister por bisa cu e ta firma y na e momento ey no tabata sa. Bo ta kere cu e minister aki no tabata sa? Aki nos ta papiando di un kruimeldief. Nos ta papiando di un hende cu ya tin un record. E minister no por bin bisa cu e no tabata sa di antecedente di e persona aki. E no por bin bisa cu Servicio di Seguridad no a avis'e pasobra nan a avis'e, sinembargo el'a sigui toch cu esaki. Tur esakinan ta puntonan cu ta trece integridad no solamente di e minister, no solamente di Santa Rosa sino tambe den henter gobierno na peliger. Lamentablemente di henter pais Aruba! Ta bira tempo pa e gobierno aki cuminsa sinta cabez y cuminsa pensa riba kico ta bon pa Aruba y no haci cosnan straño cu tur hende por duda kico ta e intencionnan real tras di cosnan asina.

Na momento cu el'a bay hala pa un kabel :

Truck a ranca palo di luz y transformer por completo







Dialuna mainta Polis di trafico a bay Sero Janchi. Na su yegada a mira un disaster. E chauffeur di e truck a bay hala pa un kabel cu tabata colga basta abao. Pa su mala suerte dialuna mainta e kabel a pega ariba e auto y di e manera aki el'a ranca palo cu transformer completo. Elmar a wordo notifica di biaha, mirando cu ta algun kabel basta peligroso a cay riba caminda. No tabata tin herido.

Sri Gopalan Srinivasan, Chairman-cum-Managing Director di New India Assurance Company LTD. for di India riba bishita di aprecio na Aruba



For di diasabra ultimo, New India Assurance Aruba, ta celebra honor di presencia di e autoridad di mas halto den operacion mundial di New India Assurance Company Ltd ., Sri Gopalan Srinivasan, Chairman-cum-Managing Director di e empresa cu ta pertenece na Gobierno di India, a bin bishita nos isla como muestra di aprecio na henter nos comunidad. E ta haci esaki, despues cu pa durante mas di cincuenta aña Aruba a demostra su confianza den New India Assurance cual tin su respaldo financiero solido internacionalmente. Diadomingo anochi, New India Assurance a tene un recepcion den Ballroom di Marriott, pa honra presencia di Sri Gopalan Srinivasan den presencia di invitadonan special, kendenan por a disfruta di e gran elegancia y ambiente ameno servicial cu semper Marriott sa di brinda pa cualkier ocacion festivo. Musica live tabata na encargo di Nico Connor riba steelpan, kende a haya mencion y reconocimento special den e speech di sta. Kaveri Raghunath, kende a duna di conoce cuanto aprecio e empresa di seguro semper tabata tin y lo sa di sigui brinda den futuro na tur loke ta netamente di Aruba. Cu un flair refrescantemente agradabel, srta. Kaveri a demostra originalidad den su naturaleza di comunicacion ora el'a dirigi su mes na invitadonan presente cu e mensahe di aña, bisando: "Next to serving our local community with the security of being the one Insurance Company in Aruba with the best track record of always gladly paying each legitimate claim to our faithful customers, we are also very honored to be able to be of true added value to our community as much as we possibly can. As we cherish and preserve old values, we also help carry their fruitful expansion into our collective future. " Como muestra di balor continuo pa cu e potencial humano di nos isla, tur invitado a ricibi obsekio di New India su Calendario di Personahe di 2014, cual pa 16 aña consecutivo sra. Joy Raghunath ta produci como regalo di gratitud honesto na henter nos comunidad. Tambe e hoben y elegante susesora di e empresa na Aruba, srta. Kaveri Raghunath a indica di ta masha honra di ta e ultimo "New Indian" a bordo di e empresa di renombre mundial y cu e ta sumamente entusiasma pa siña tur loke ta necesario pa mescos cu su welo, tata y tanta den pasado, e tambe logra haci tur loke ta necesario pa como un team uni, por sigui celebra continuacion fructifero di e empresa di famia na Aruba den un forma cu semper lo sigui sirbi e mihor bon di tur hende involucra como team y cliente den ta practica the art of being smartTM. E honorabel bishitante, Sri Gopalan Srinivasan a tour rond Aruba y tambe ta bishita Gobernador di Aruba, sr. Fredis Refunjol y Prome Minister sr. Mike Eman pa di e forma aki, renoba y bolbe sigura relacionnan solido y fructifero entre e empresa di Gobierno di India y Aruba.

Dos homber maltrata na Piedra Plat

Asistencia di Polis a wordo pidi diadomingo22.13 na Mido Restaurant pa un homber burachi fastioso. Na e sitio e muher S. naci na Colombia di 39 aña, a bisa cu un rato prome el'a wordo menaza pa e homber N. naci na Aruba di 49 aña. Segun su declaracion, su concubine D. naci na Aruba di 48 aña tambe ta molesti'e. Polis a papia cu N. kende tabata basta burachi, pero tabata trankil. N. a bisa Polisnan cu su amigonan lo bin busk'e. Polis a bisa S. pa e bay oficina di Recherche pa duna keho contra N. si e ta desea.. Un rato despues Polisnan mester a bolbe bay bek na Mido Restaurant, pa un pelea, unda tabata tin un machete den e pelea y dos homber herida. Na e sitio Polis a topa e homber D. y N drumi riba vloer banda di Mido. D. tabata na tino y tabata tin un kap formal na su frenta. Su cara tabata completamente sushi di sanger. N. tabatin un kap banda drechi di su cabez. Na e sitio testigonan a bisa cu nan a mira con un homber cu bril, bisti cu un T-shirt preto cu klop, cu a maltrata un di e victimanan. Tambe nan a mira cu tabata tin un homber cu T-shirt cora hunto cun'e. Ora cu a manda luz di auto riba nan y a cuminsa pita, nan a bay for di e sitio den un Toyota Yaris preto A -52672. Dialuna 12:50 e homber D. kende a keda interna den hospital, a duna keho di maltrato. E sospechoso un rato despues a keda deteni. Dialuna mainta 8.35, e muher S. a bay warda di Polis pa duna su declaracion. El'a bisa cu e ta amiga di e sospechoso R. kende a maltrata e dos hombernan. Segun el'a bisa tambe cu pa mas o menos 5.55, el 'a wordo menaza cu arma di candela pa un sobrino di e victima D. E caso tin atencion di Polis.

Parlamentario di MEP sr. Glenbert Croes:

Fraccion di MEP ta monitor tur desaroyo na Westin Hotel

Parlamentario di MEP sr. Glenbert Croes a manda un mensahe na e trahadornan di Westin, informando e trahadornan cu fraccion di MEP ta monitor e desaroyonan di venta di e hotel cu Grupo RIU. Segun sr. Croes despues di e reunionnan cu a tuma lugar cu e trahadornan y sindicato TEAM cu ta representa e trahadornan y despues di e reunion entre trahadornan cu sindicato STA na Centro di Bario Tanki Leendert, e trahadornan ta wordo informa. Segun sr. Croes Grupo RIU no por kita ningun hende for di trabao; mas ainda durante proceso di renobacion Grupo RIU mester keda honra e relacion di trabao cu tin cu tur e trahadornan di Westin y keda paga nan salario. E ta un proceso di renobacion cu mester mas informacion di dje, pasobra tur hende ta na altura cu Hotel Westin a pasa door di procesonan di renobacion caba. Entre otro e sistema di airco a wordo renoba y e hotel internamente ta wordo renoba. Segun sr. Croes kizas falta cierto areanan cu mester wordo renoba, pa lo cual no tin motibo valido pa e grupo nobo cu ta cumpra e hotel para e operacionnan di tal forma cu ta perhudica e trahadornan. Sr. Croes a expresa su gratitud cu minister Paul Croes, cu a reuni cu sindicato STA cual tabata un bon reunion unda e lo apoya e trahadornan. Ta comprende cu Minister Croes y Oduber ta cauteloso den nan expresionnan, pero si gobierno no ta dispuesto pa bay all the way pa defende e derecho di trahadornan, den parlamento di Aruba fraccion di MEP lo keda monitor e situacion. Segun sr. Croes fraccion di MEP lo pidi un reunion di urgencia y a pidi atraves di presidente di parlamento pa yama un 'openbare hoorzitting' unda cu Minister di Labor y Minister di Turismo ta bin Parlamento pa nos gobierno y Parlamento para uni, pa garantiza cu tur e trahadornan di Westin no ta wordo kita di trabao. Esnan cu riba propio escogencia acepta e pakete, pasobra nan tin otro plannan, esey ta di respeta, pero tur trahador lo keda cu su trabao y su salario mester ser paga. Esaki ta e posicion cu partido MEP ta tuma, segun sr. Glenbert Croes.

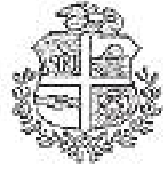




MR. EVELYN WEVER-CROES NA OTMAR ODUBER:

BERDAD UN HENDE TA ACERCABO PA PLANTA STRAWBERRY NA ARUBA Y BO NO TA SCREEN E HENDE?

Ta ken Otmar Oduber kier tuma haci?



Memorandum of Understanding

De Publiekrechtelijke rechtspersoon het Land Aruba, ten deze krachtens artikel 22 van de Comptabiliteitsverordering 1989 vertegenwoordigd door de minister van Toerisme, Transport en Arbeid, de heer O.E. Oduber B.Sc., hierna te noemen Land Aruba

En

C.I. Dexacol, namens deze de heer Johannes Span, Commercieel Directeur Aruba, hierna te noemen Dexacol

Overwegende

Dat in kapitaal- en kennisintensieve productiemethoden geïnvesteerd dient te worden wil de uitoefening van de tuinbouw als bron van inkomen mogelijk blijven

Dat dit behalve een goed financieel/economisch inzicht en grote werklust ook een goed inzicht vereist in de eigenschappen van de verkrijgbare commerciële variëteiten van tuinbouwgewassen en hun toepasbaarheid onder Arubaanse omstandigheden.

Dat er producten van hoge kwaliteit en hoge toegevoegde waarde met een goede vermarktbaarheid moeten worden geteeld

Dat de nadruk hierbij ligt op waterbesparende cultuurmethoden

Dat waterbesparing en kwaliteitsborging het beste worden bereikt onder artificiële bescherming tegen wind, droogte en schadelijke organismen, i.c. door toepassing van kweekruimten die bekleed zijn met schaduwdoek of PVC-landbouwfolie en door gebruik van ziektevrije kweeksubstraten, i.c. door toepassing van hydroponische technieken

Dat middels het uitvoeren van een hydroponics pilot project informatie zal worden vergaard betreffende de productiemethode c.q. hydroponics in gesloten kweekruimten als ook gewaseigenschappen van variëteiten van tuinbouwplanten

Komen overeen

Dat een hydroponics pilot project voor een duur van 6 maanden na installatie zal worden opgezet en uitgevoerd.

Dat het project begonnen wordt met de gewassen aardbeien en sla.

Dat de Directie Landbouw, Veeteelt en Visserij (D.L.V.V.) voor dit project te Santa Rosa een locatie beschikbaar zal stellen en zorg draagt voor aansluiting op water en electriciteitsnet.

Dat Dexacol hiervoor een kweekruimte met een grootte van ca. 200 m² te Santa Rosa zal plaatsen

Dat de set up van de kweekruimte en de installatie door de technici van Dexacol in 2 weken (14 dagen) zal worden uitgevoerd

Dat de technici alhier verblijven voor een periode van 6 tot 8 weken om het project op te starten en operationeel te houden

Dat de kweekruimte hiervoor te Colombia wordt ontmanteld en naar Aruba wordt verscheept

Dat Dexacol de kosten die benodigd zijn voor deze kweekruimte reeds op zich heeft genomen (reeds gemaakte kosten t.w.v. US $ 10.000)

Dat gedurende het pilot project DLVV de kosten draagt van water en electra

Dat de daadwerkelijke opbrengst gedurende het pilot project voor 50% tegen kostprijs op de markt wordt aangeboden en dat 50% ten goede komt aan (een) nader te bepalen charitatieve instelling

Dat DLVV de volgende kosten voor zijn rekening neemt:

	US $
1. Transport (over zee en land, vanaf Tenjo, Cundinamarca tot O'stad, Aruba) verzekering en shipping & handling costs	3.000
2. 4 vliegtickets voor technici ter installatie kweekruimte	2.600
3. Aankoop irrigatiemateriaal en installatie tot startklaar plantcyclus	5.400
Totaal	11.000

Dat bovenstaande kosten ad U.S $ 11.000 zullen worden vergoed via een overheveling van genoemd bedrag van begrotingspostnr.1624.8601.4331 naar begrotingspostnr. 1624.8601.4333

Dat het bedrag t.w.v. US $ 5.400 bij de bank Davivienda te Colombia op rekeningnr. 002600106740 t.n.v. Daniel Vargas, directeur C.I. Dexacol Ltd. dient te worden bijgeschreven

Dat zodra dit bedrag is bijgeschreven het transport naar Aruba zal kunnen plaatsvinden

Aldus overeengekomen en in tweevoud opgemaakt en ondertekend te Aruba d.d. 08 NOV. 2010

Minister van Toerisme, Transport en Arbeid
O.E. Oduber B.Sc.

C.I. Dexacol Commercieel Manager Aruba
J. Span



Minister Otmar Oduber a hay'e den un posicion fastioso cu prensa na momento cu prensa a puntr'e tocante e 'memorandum of understanding' cu el'a firma cu e sospechoso peligroso Ospino Span, pa planta strawberry na Aruba. Prome reaccion di Otmar Oduber ta cu Evelyn Wever-Croes ta gaña, tipico reaccion di un hende cu a wordo gara den trampa y cu no tin argumento.

KICO EVELYN WEVER-CROES A GAÑA? Riba 8 di November 2010 Otmar Oduber a firma cu sr. Ospino Span un m.o.u. pa e compania cu sr. Ospino Span ta representa, planta strawberry. Gobierno di Aruba ta paga e compania di sr. Ospino Span 11 mil dollar pa e compania bin planta strawberry na Aruba! Evelyn Wever-Croes a prueba eskai cu e m.o.u. den su man.

KEN TA OSPINO SPAN? E mesun sospechoso peligroso cu den e dianan aki mester a bay Corte. E mesun sospechoso cu gobierno di Aruba a saca for di KIA cu helicopter hiba aeropuerto, a cera aeropuerto, pa mand'e Hulanda. Aya na Hulanda el'a keda cera den e prison cu alta seguridad. Tur esaki ta documenta den e Ministeriële Beschikking no.201 cu Minister di Husticia a firma pa manda e sospechoso Hulanda. E mesun sospechoso cu a wordo condena aña pasa pa labamento di placa den 2010, por cierto e mesun aña cu el'a firma e m.o.u. y a comete e atraco riba CMB airport, e mesun persona cu na 2009 a sinta un castigo di 20 luna pa posesion ilegal di arma y cu awor ta den Corte sospechá di a comete asalto arma di dos joyeria grandi y di dos otro banco. E informacion aki ta den tur medio di comunicacion y den e procesverbaal.

DICON GOBIERNO TIN TANTO MALA SUERTE? Minister Otmar Oduber kier meen cu e no tabata sa ken e cabayero aki ta na momento cu el'a firma cune e m.o.u. Berdad e minister kier pa nos kere cu un hende ta acerk'e cu kier planta strawberry na Aruba, anto e minister no ta screen e persona? Ta te despues di firma, ta screen e persona? Acaso no tin Veiligheids Dienst mas activo na Aruba? Ta kico e minister ta sconde tras di tur esaki?

Preparando pa un Festival unico di Tumberito 2014









Diabierna awor ta bay tuma lugar e grandioso Festival di Tumberito 2014. E aña aki e festival ta priminti di ta uno grandi y cu hopi ambiente. Manera ta conoci cu Festival Tumberito ta e festival di Tumba categorianan di infantil cu hubenil. E participantenan ta preparando duro pa asina duna un tremendo show pa e publico di Aruba. Ensayonan a cuminsa for di 8 di Januari unda cada mucha a sa di haya suficiente ensayonan pa asina competi na e festival aki bon prepara. Manera tur aña e muchanan ta wordo compaña cu un All stars band. Esaki lo ta di dos aña cu Tumberito Band ta wordo dirigi bao di sr. Raul Piar. Pues no perde bo chens di bin goza un anochi dushi y duna bo apoyo na nos hobennan. Ticket ta obtenibel cuminsando e siman aki caba na e OFICINA di SAC situa na Dakota. Aki por mira algun potret di e trainingnan. Un danki grandi ta bay na Instituto di Cultura pa pone un sala disponibel pa por ensaya. Un danki di curazon ta bay na un y tur cu ta haciendo e festival aki posibel.







Dilanti Mido Restaurant na Piedra Plat:

Dos homber den un Toyota Yaris a baha y maltrata otro dos homber severamente











Diadomingo anochi polis a bay pa un caso di pleitamento na Mido Restaurant na Piedra Plat. E patruya abya dos biaha na e sitio aki. Den algun minuut cu nan a bay di e sitio, nan mester a bolbe. E biaha aki cos a bira serio. Polis a laga e dos hombernan aki bon bon! Un di e hombernan tabata acompaña pa un dama. E dama tabata grita y haci fastioso. Ora cu patruya a yega bek pa di dos biaha, dos homber tabata bao di sanger. Testigo na e sitio a conta cu el'a wak dos homber yega den un Toyota Yaris, preto y baha for di e auto. E hombernan di e auto tabata tin manera klop di polis den nan man. Nan a golpia e dos hombernan aki na cara y cabez y a maltrata nan cu scop den cabez. Un persona a grita nan pa stop pero ora cu nan a cla, nan a core subi auto y bay for di e sitio.. Un di e fotonan ta ilustra e momento cu nan a core subi e auto pa move, lagando e dos hombernan baña na sanger. Mesora cu polis a yega, nan a solicita ambulance cu urgencia, mirando situacion di e hombernan. Dos ambulance a presenta na e sitio. E homber den short ta esun di mas grave. Mirando cu polisnan a haya suficiente informacion na e sitio, nan a logra detene un di e agresornan na Seroe Pita. El'a wordo transporta pa warda di Sta. Cruz. No ta conoci si e caso di e ex - pareha un rato prome tin di haber cu e maltrato pisa aki. Ambos homber a wordo hiba pa hospital, uno den condicion basta serio.

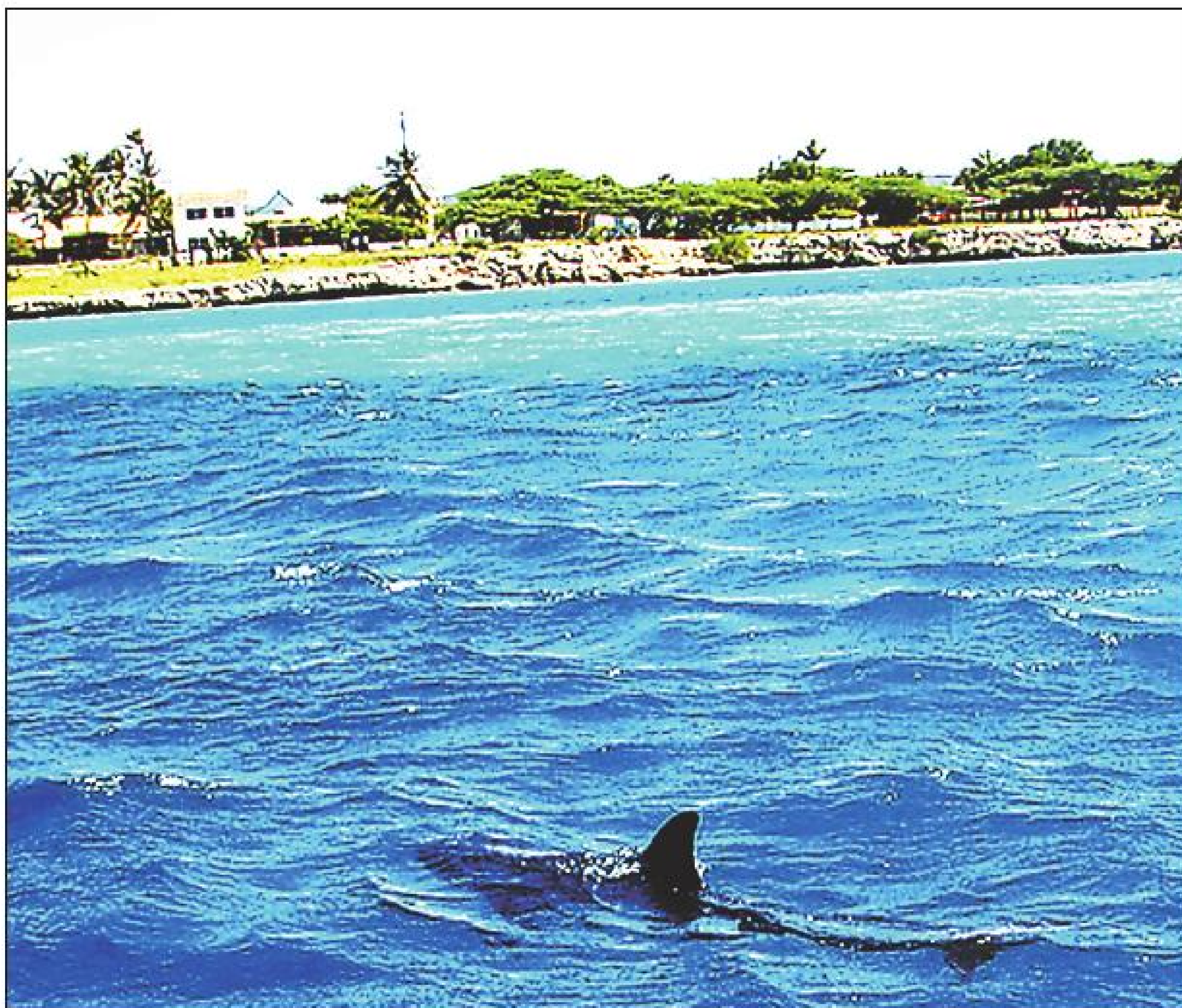






Aruba Marine Mammal Foundation:

REFUGIO DI DELFIN ACTIVO ATROBE

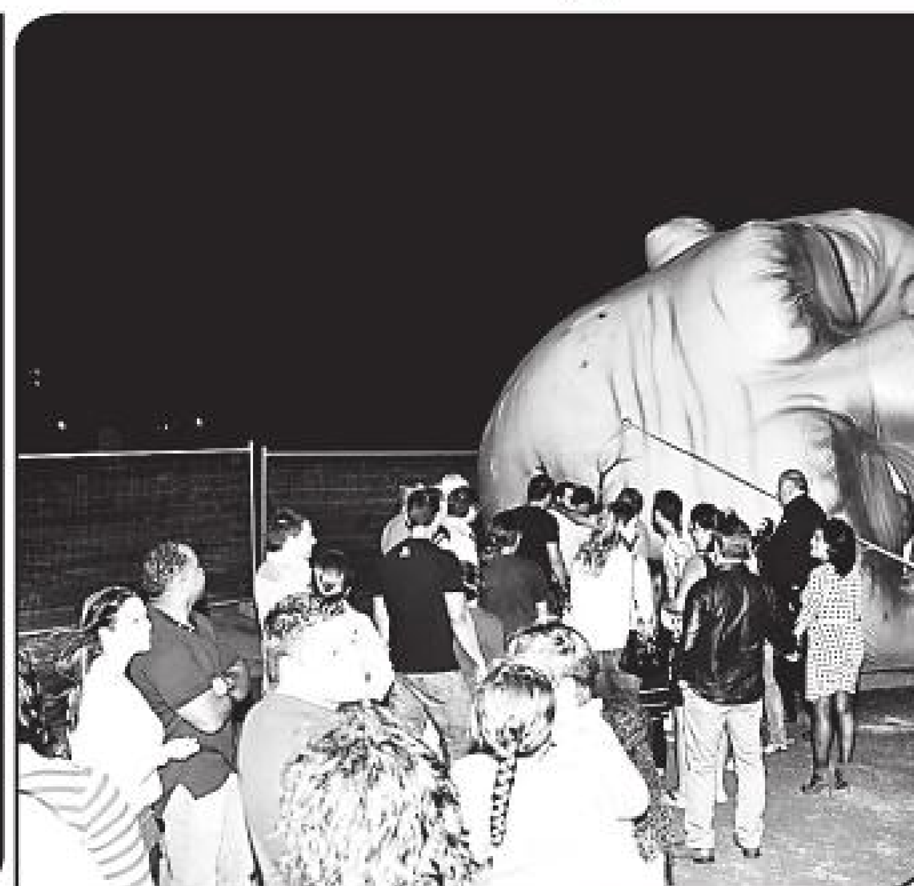
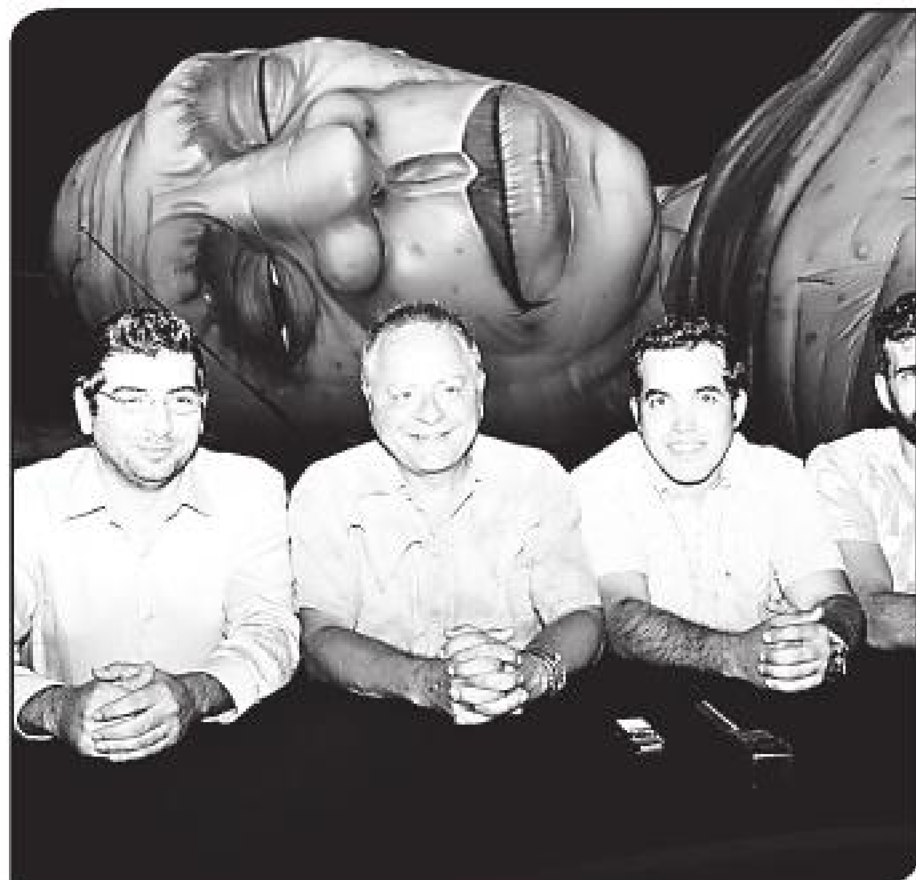


Riba Januari 11, 2014, Aruba Marine Mammal Foundation (AMMF) a recibi un melding for di Simon (Champi) Oduber (Seatreck Guide na De Palm Island), cu tin un delfin (tonino) paden di rif di Mangel Halto, un lugar conoci pa recuperacion di delfin cu ta herida, malo of pa duna luz. E delfin a woro mira pa un grupo cu ta kayak y despues pa e Banana boat di De Palm Island, ambos a raporta esaki na su persona. AMMF a identifica e delfin cu tabata un Stenella frontalis (Atlantic Spotted) hubenil herida. E tabata tin un corta riba su cabez, tras di su 'blowhole' y banda di su wowo links, pero no tabata sangra. E no tabata move mucho ora di observ'e riba un distancia, pero tabata hopi agil den evita nos presencia ora di trata di yega cerca pa mira su heridanan. Esaki ta indica cu e no ta den situacion critico ainda. Su ICU-spot di escogencia, tabata un sabi, den e parti hundo banda di un seco cu ta forma un muraya bao awa di proteccion, pero alavez ta yen di piskechi y squid. Un lugar ideal pa e recupera, pero bao di e condicion cu hende lague na paz! E parti mas crucial pa e no bira critico, ta cu e mester por sigui come trankil. Tur instancia concerni a wordo avisa y a haci un yamada discreto na botonan cu ta haci uso di e area, pa evita e zona particular te ora e Stenella recupera, pa no transforma e incidente fragil aki den un atraccion turistico y molesti'e. E parti mas importante pa su recuperacion tabata pa e wordo laga na paz pa por sigui jaag y come riba su mes.

E Stenella a keda 5 dia y e mainta despues di a mire ta jaag y sambuya hopi activo, el'a bolbe lama grandi, sin a wordo molestia pa ningun hende. Tin mas caso di Stenella frontalis su uso di Aruba su refugionan. Aruba su lama ta conta cu 17 especie documenta di mammal marino, den cual 1 grupo grandi residente di e sorto aki. E sorto aki ta un di e 4 sortonan cu ta usa nos awa cerca di costa e.o. pa duna luz. E Stenella aki normalmente ta gusta ta na profundidad di 200 pia of mas. E lugar aki na Mangel Halto ta wordo usa pa decadanan como e refugio primordial (e otro ta na Malmok) pa delfin salvahe. AMMF ta spera di por sigui recibi un asina bon ehempel di cooperacion di pueblo di Aruba, cual ta contribui na e esfuerzo pa mantene e refugionan aki pa momentonan biologico vulnerabel di delfin, pa asina proteha y conserva nos delfinnan salvahe. AMMF ta gradici Simon (Champi) Oduber , e crew di Bananaboat y Miriam Van de Plassche (Manager) di De Palm Island NV, pa nan atencion rapido, cooperacion y asistencia continuo durante e incidente aki. Tambe un gradicimento ta bay na Anthony Hagedoorn di Tranquilo, John Pezij di Strea Charters, Laurent di Flyfishing Aruba, piscadornan di Rancho Clemente pa nan cooperacion y cuido di e zona particular aki. Y manera semper un gradicimento grandi na Kustwacht Steunpunt Aruba pa nan asistencia y cooperacion continuo. Posiblemente tin mas boto cu a ripara e presencia di delfin y cu sin nos sa a comprende di lague na paz, na nan nos ta gradici tambe pa nan comportacion huicioso y ehemplar. AMMF ta haci peticion na tur capitan di boto riba lama di Aruba pa por favor si en caso topa cu delfinnan, pa raporta esaki na nos FB page, of na cel 5924048, of na ammfinfo@gmail.com). Di antemano hopi danki pa bo cooperacion.

Inauguracion di spookhuis: "The Giant Tonga"

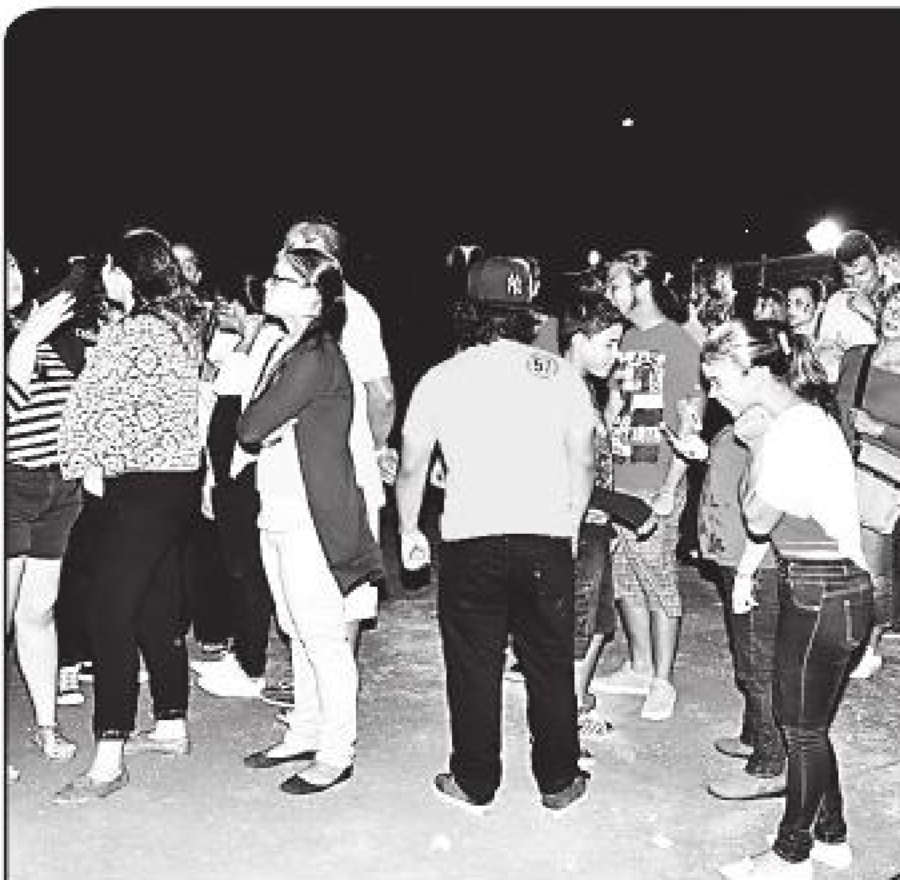
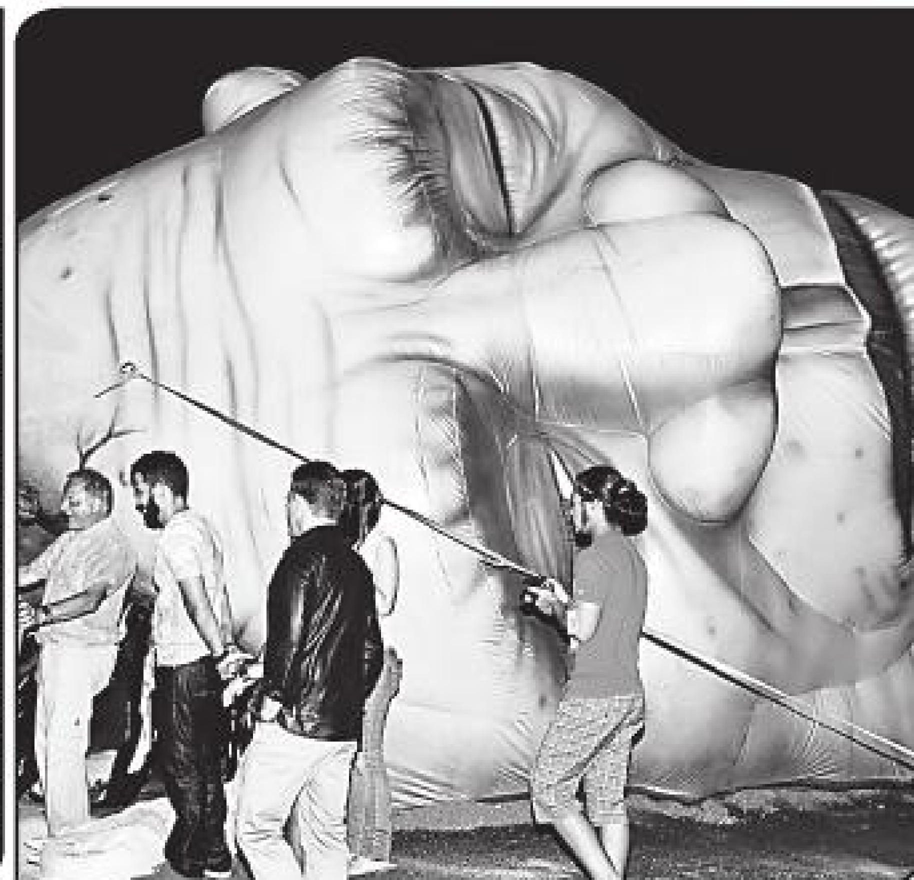




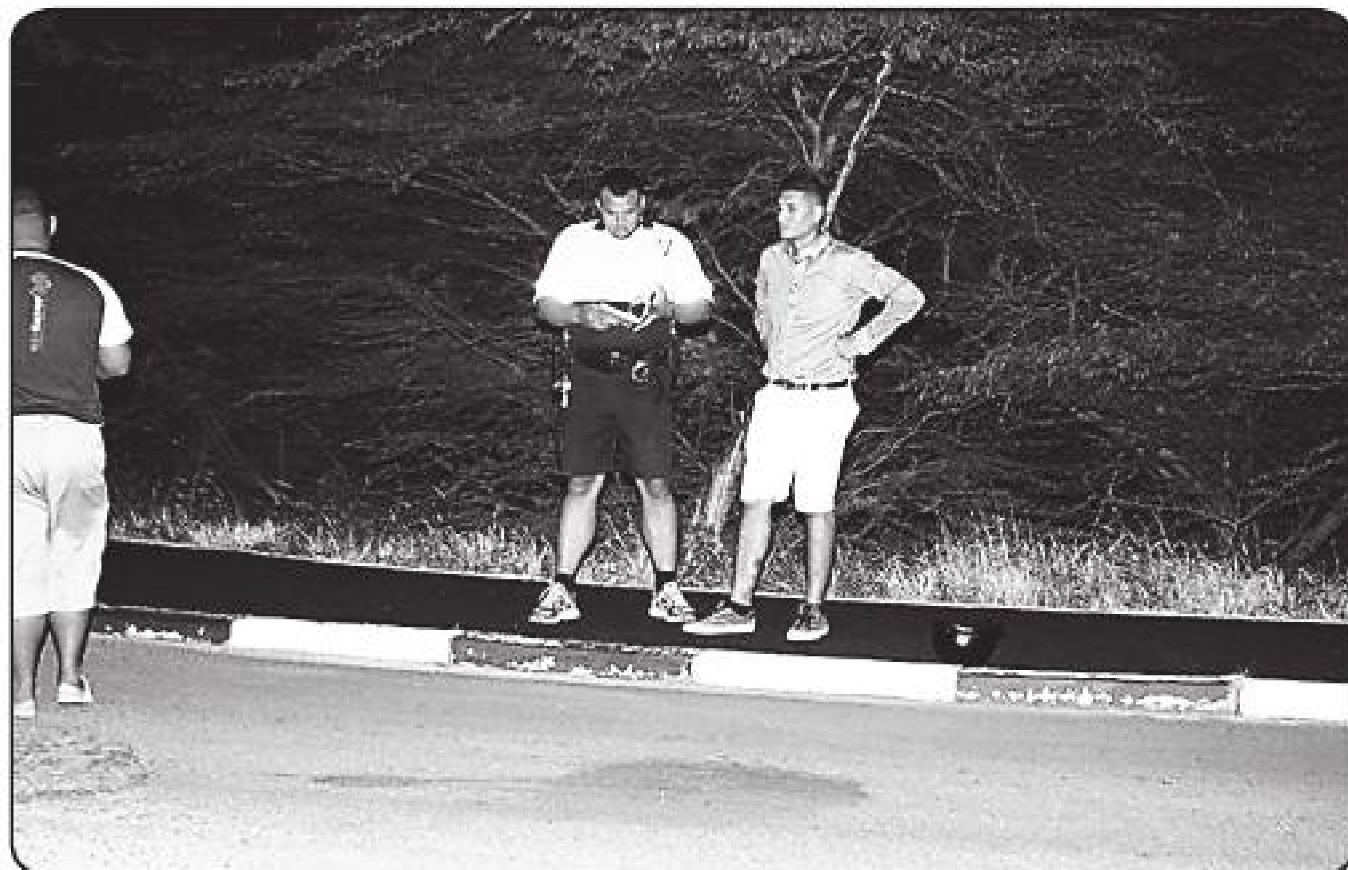


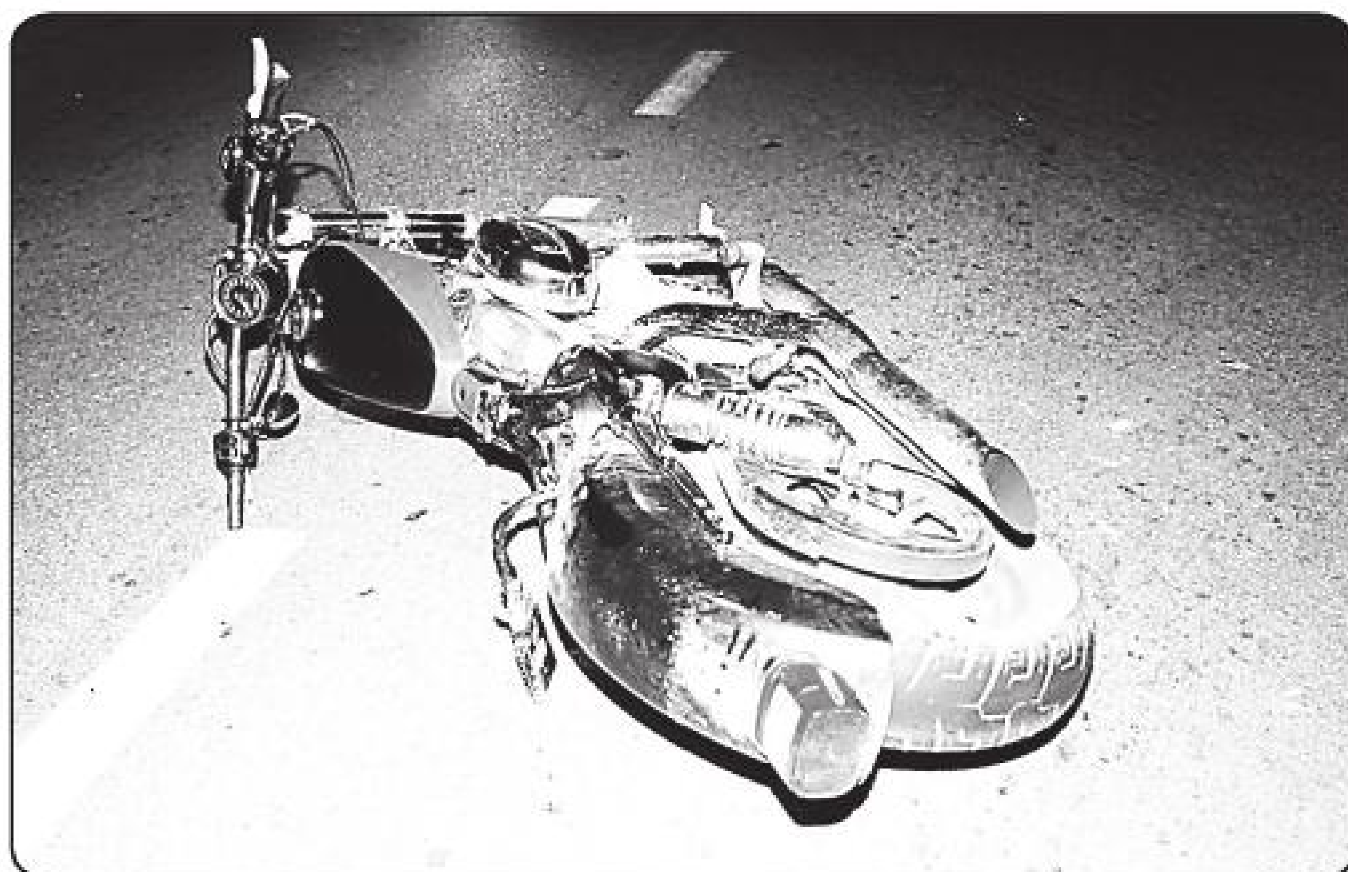


Accidente entre un taxi y un motociclista banda di Amsterdam Manor







Diadomingo anochi a drenta informe di un accidente entre un auto y un brommer, Mesora a dirigi un patruya na e sitio. Na yegada di e patruya a bin componde cu e taxista a bay bira na man robez pero no a duna preferencia na e motociclista cu tabata bini di direccion contrario. E motociclista a ricibi unicamente algun rasca pero no tabata desea atencion di ambulance. E motociclista no tabata tin e papelnan di e brommer regla pa cual polis a dune un boet y a prohibie pa core e brommer te ora cu e paga e number y segura su brommer.

Polis y bombero a bay na e restaurant na e Lighthouse pa un candela na e fuseboxnan







Diabierna anochi a drenta informe di un candela na e restaurant na Lghthouse, Mesora a dirigi tanto polis como bombero na e sitio. Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un fusebox cu lo a pega na candela na yegada di bombero nan a domina e situacion. Personal di Elmar tambe a bini na e sitio pa investiga e susedido.

Ladronnan ta sigui horta autonan di huur di turista

Causando daño na nos turismo







Dialuna madruga a drenta informe di cu na Amsterdam Manor ladronnan a purba horta un v-wagen di turista, Mesora a dirigi un patruya na e sitio. NA yegada di e patruya nan a bin compronde cu e ladronnan a destrui un di e bentananan di e auto pa asina horta esaki pero di un forma of otro e guardia di e hotel a tende e zonido y a bay controla y aki ta unda e ladronnan a core bandona e sitio. Polis a confisca e vehiculo aki pa mas investigacion.

Chauffeur di pick-up no a duna preferencia y a ocasiona un accidente cu hende herida

Banda di Texaco Sasaki







Dialuna mainta a drenta informe di un accidente cu hende herida banda di Texaco Sasaki, Mesora a dirigi tanto polis como ambulans na e sitio. Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un accidente unda e chauffeur di e pick-up Chevrolet cu tabata bini for di Schotlandstraat a subi caminda sin a duna e Toyota Tercel cora cu tabata bini for di Hato preferencia. E impacto tabata fuerte y e chofer di e Tercel a resulta herida, na yegada di e ambulans nan a atende y a transporte pa hospital.

Enfermeria ta duna colega di Departamento di Comunicacion y Informacion un tremendo sorpresa

Jessy Leon-Tromp ta "Empleado di Luna" di Hospital







Tabata un sorpresa grandi pa e Departamento di Comunicacion y Informacion ora nan a ricibi pa luna di Januari un nominacion extra special pa cu reconocimento di Empleado di Luna. E procedura normal ta cu empleadonan ta wordo nomina y ta e Departamento aki ta percura pa e nominacionnan y nan ta organiza e premiacion. E trahadornan den e departamento aki no ta nomina nan mes, pero diripiente for di seno di e 'Zorgmanagers' di e 'Verpleegkundige Personeel' nan a ricibi un nominacion sorpresa, esta di un colega kende ta traha den nan mesun departamento. E entrega di e titulo di Empleado di Luna a tuma lugar den un di lokaalnan di les di Hospital, unda cu Jessy Leon-Tromp a wordo pidi pa saca potret di un evento y nan a sorprende cu un aplauso fuerte y un recepcion hopi ameno. "E luna aki ta hopi special, pasobra nos a haya for di e 'Zorgmanagers' di e 'Verpleegkundige Personeel' nominacion di nos mesun colega, Jessy Leon- Tromp. Pa nos esey ta algo hopi grandi ya cu esey ta significa cu nan ta contento cu nos trabao y cu Departamento di Comunicacion tambe su momento a yega pa ta 'in het zonnetje' door di Jessy Leon-Tromp," asina Charlaine Alexander-Huntington, Coordinador di Departamento di Comunicacion y Informacion a splica. Orguyoso di e impacto positivo cu su colega tin den nan trabao diariamente, e coordinador di e departamento di comunicacion y informacion a añadi cu esaki ta algo cu nan, pero sigur Jessy Leon-Tromp, no a spera y cu awor tambe e tin e oportunidad pa fin di aña wordo scogi como Empleado di Aña 2014. Jessy Leon Tromp a cuminsa traha na Hospital desde aña 1991 y desde aña 2003 e ta forma parti di Departamento di Comunicacion como "Reproductie-medewerker". El'a sigui crece y awe e ta e "grafische vormgever" di Hospital. E ta un persona conoci pa su determinacion y habilidad pa busca solucion pa cualkier reto, e ta gusta siña y ta hopi dirigi riba e bienestar di e clientenan di Dr. Horacio E. Oduber Hospitaal. Jessy ta un persona cu semper ta cla para cu un sonrisa pa contesta tur pregunta y yuda unda ta necesario. Traha hunto cu Jessy ta sumamente agradabel y importante ta cu semper e ta tuma su trabao hopi na serio y ta tuma su tempo pa asina entrega





un trabao di calidad. Jessy Leon-Tromp a ricibi su reconocemento y su regalo di Hospital cu ta un "weekend stay" na hotel y tambe un 'gift certificate' cortesia di Sunspecs for di Señor Theo de Kool, miembro di Hunta di Directiva, den presencia di señor Jaime Falconi, miembro di Hunta di Directiva y demas managers y coleganan di diferente departamento.

RCA, BRITANNIA, ESTRELLA Y RIVERPLATE DEN SEMI FINAL DI COPA BETICO CROES

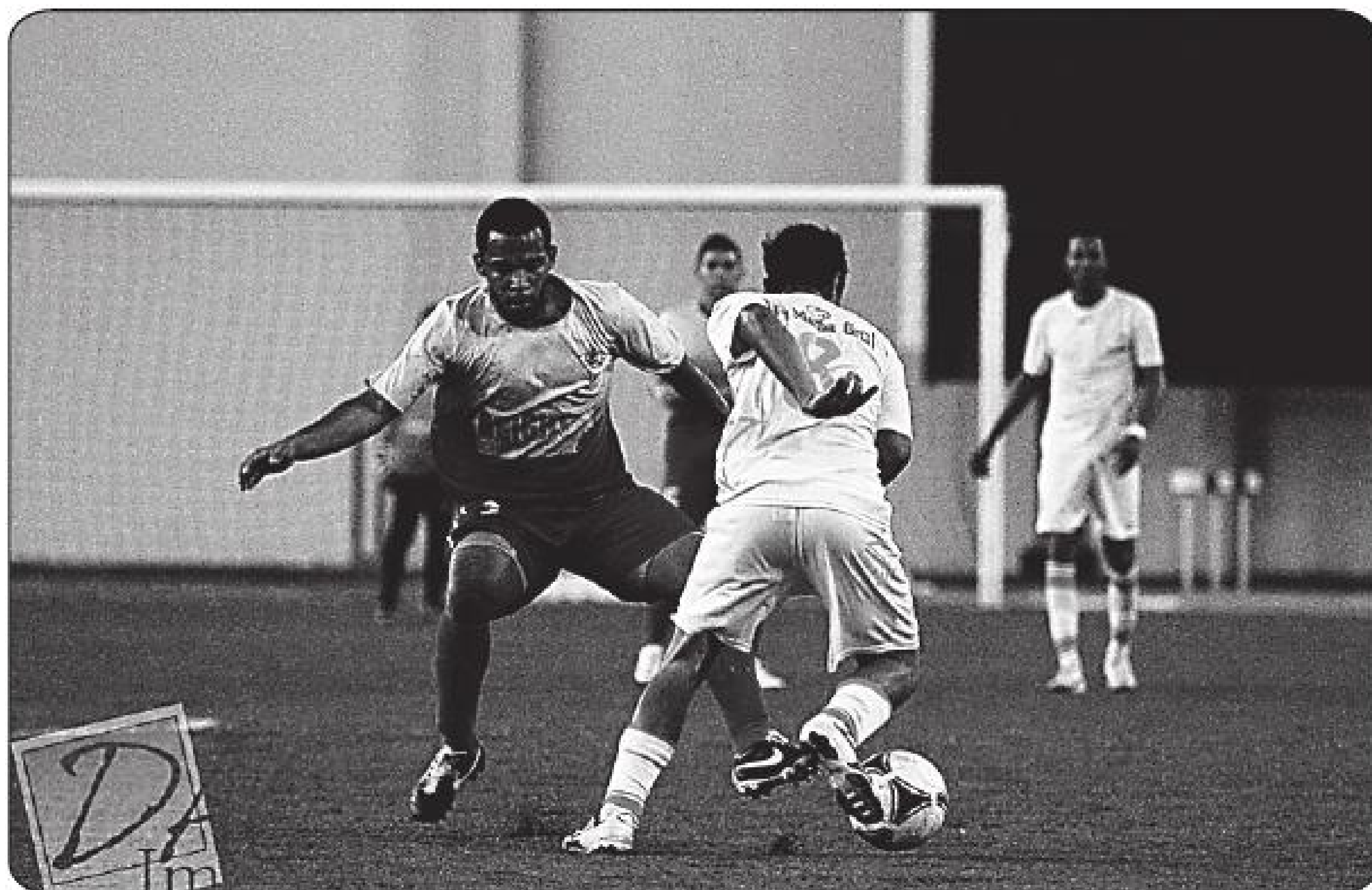
Copa Betico Croes ta cla pa sigui cu e semi final cual lo tuma lugar diamars 19 y diarazon 20 den Centro Deportivo Guillermo Prospero Trinidad.

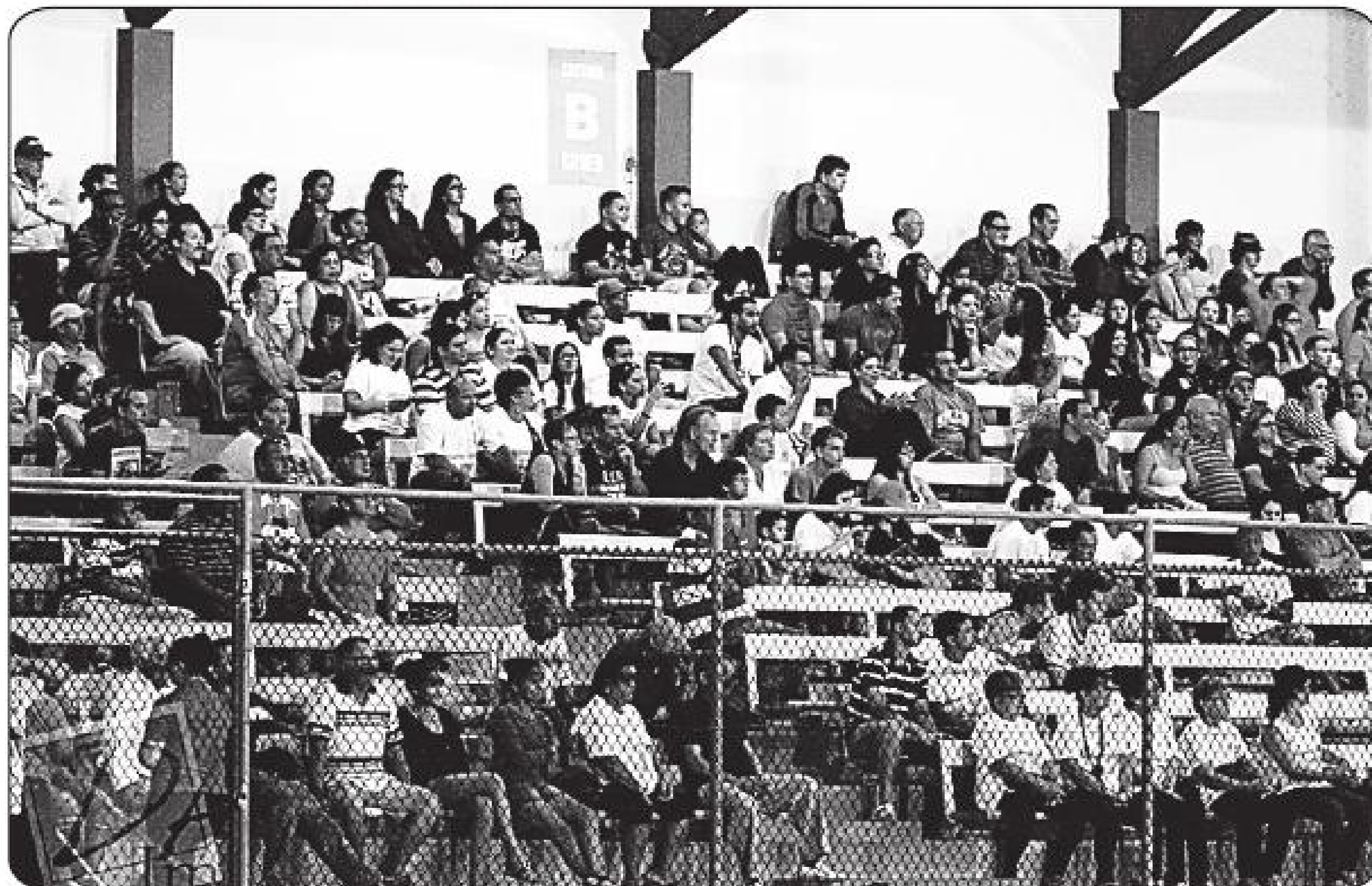
Den fin di siman ultimo durante e prome wega di cuarter final e tri-colornan di Solito RCA a gana e ekipo di Trupial cu un score di 5-2. Despues di esaki a sigui e di dos partido cual tawata entre Britannia y Deportivo Nacional. Aki e pumanan di piedra plat a dal e ekipo di Nacional cu score di 3-1. Cu e resultadonan aki nos lo haya un partido sumamente interesante den semi-final unda cu e number 1 y number 2 di Subway Cup RCA y Britannia lo topa otro. Aña pasa e partido aki tabata e partido Final di Copa Betico 2013 unda cu Britannia ta gana cu e score di 1-0. Awor e pregunta grandi ta keda RCA lo tuma revancha e aña aki anto manda e Pumanan mane pushi cas back? Diamars anochi pa 8or e partido aki lo ranca den Centro Deportivo Guillermo Prospero Trinidad anto un tin cu bai cas.

Diadomingo a toca turno na Estrella contra Brazil Jrs. Den un stadion yena cu un ambiente ameno e sorpresa di 2014 Brazil Jrs. ta cai venci contra e ekipo di Estrella cu penalty despues na e 90 minuut e partido a keda 2-2. Akinan Jerwin Giel di Estrella, kende actualmente ta batayando cancer, a logra di hinca e goal ganador dor di a anota e ultimo penalty.



Prome cu e partido aki AVB a haci un reconocimento na Jerwin y a sorprese cu un billboard cu un potret di Jerwin cu un dicho cu e mes ta para firme su tras cual ta bisa 'It's hard to beat a person who never gives up'. Esaki a wordo poni riba e borchi hunto cu e logo di Koningin Wilhelmina Fonds como tambe esun di AVB. Alabes AVB a anuncia di ta duna Koningin Wilhelmina Fonds Aruba (KWFA) un donacion pa asina contrubui na e causa. Ta asina cu desde awor en adelante, abo como fanatico di futbol tambe por aporta na KWFA. Cada biaha cu, abo como fanatico di futbol local, bai presencia weganan di bala, un florin di bo karchi di entrada lo bai como donacion na KWFA.





E di dos partido di e anochi aki tawata entre Riverplate y La Fama. Aki Riverplate a mustra di ta un team solido ganando e team di La Fama cu score 3-2. Asina aki Estrella y Riverplate tambe a clasifica pa semi final y nan lo topa otro diarazon awor pa 8'or di anochi den Centro Deportivo Guillermo Prospero Trinidad.

Banda di e weganan sumamente interesante AVB ta anuncia cu pa diamars e Halftime Special ta cuminsa na AWG.1200,-! Banda di esaki por gana tambe un large pizza di Domino's Pizza, un caha di Coca Cola, un caha di Gatorade, un intro class pa CrossAruba y tambe chens di gana un iPad Air di MIO WIRELESS! Pueblo en general ta keda cordialmente invita pa bin presencia hopi accion y sinti hopi emocion di nos futbol local. Anto kisas abo tin e ticket ganado pa asina tin e chens di skop e bala for di middenveld pa gana entre otro AWG.1200,-!

Entrada general lo ta 10 florin y entrada Silver lo ta 15 florin. Tin cu recorda cu di cada entrada 1 florin pa bai pa Wilhelmina Kanker Fonds. Esnan cu tin un Season Card tambe por bin wak e wegnan aki sin ninguin costo adicional.

AVB kier a gradici patrocinadornan di Copa Betico Croes Domino's Pizza, Coca Cola, Gatorade, Crossaruba, Big Wheel Lottery y MIO Wireles.

Un biaha mas AVB ta invita Aruba henter pa bin apoya nos futbolistanan local. Bin sinti emocion di nos futbol local!!!

Dilailah Beauty Clinic N.V.

Ta busca

Un Peluquera / Estilista profesional

Por pasa solicita na Noord 82-A
Sra. Dilailah Croes - 5867272

Prome cu solicita of yama, mester pasa registra na DPL Seroe Blanco 4, cu un cedula of papel di Afl. 5 di registro civil entre 7:30 -11:00 mainta di dialuna pa diabierna.

SRA ANTHONIA THIEL A CELEBRA SU 82 CUMPLEAÑOS



Dia 18 di Januari a cumpleaños mas di bida sraAnthonia Thiel na e bunita edad di 82 anja. Un pabien ta bini di su yiu stima y esposo Edwin, di su rumannan, sobrino, sobrinanan y muy especial di Jayden y Joyce y demas famianan. E celebracion a tuma lugar na San Pedro de Verona.

FLORSHEIM BAMBINO 2014

SPRING TRAINING SCHEDULE 2014

Flatstone Ballpark

Diasabra Jan 25, 2014

Game time	TEAM NAME		TEAM NAME	Celebrando "Dia di Betico hunto cu Bambino's Florsheim SBT Diasabra 25 di Januari 2014
09:30 – 11:00	Aruba Jrs. **Liga 60**	vs	Doushar **Liga 60**	
11:15 – 12:45	Old Parr Boomerang Liga 50	vs	Deco's Classic Liga 50	
13:00 – 14:30	Kenro Juwelers Liga 50	vs	Surprise Home Sweet Home Liga 50	
15:00 – 16:15	San Nicolas Sluggers Liga 50	vs	Yani's Bulldozer Liga 50	
16:30 – 18:00	Budlight Braves Liga 50	vs	Racketeers MNO Vervat Liga 50	

Diadomingo 26 Januari 2014

Game time	TEAM NAME		TEAM NAME	Homenahe na Vio Wester Bambino's Florsheim SBT Diadomingo 26 di Jan 2014
09:00 – 10:30	San Nicolas Movers UTLT **Liga 50**	vs	Astros Powerade **Liga 50**	
10:45 – 12:15	Kibaima Total Services Liga 50	vs	Aruba Juniors General Store LG Liga 50	
12:30 - 14:00	All Star Marlboro 50/60 Homenahe Vio	vs	All Star Aruba 50/60 Homenahe Vio	
14:15 - 15:45	Noord Eagle Stars Liga 50+	vs	Montaña Braves Liga 50+	
16:00 – 17:30	Yani's Bulldozer Liga 60	vs	Dakota Nappa Liga 60	

Ta hunga segun regla di Liga Mayor, pero lo permiti un hungador di 48 anja (ariba tereno), si e hungador aki ta cumpli 49 anja promer cu Juli 1, 2014 of si e manager di respectivo team acepta pa hunga diferente. Ta suplica tur team, en especial e team nan cu ta habri torneo mainta, ariba ambos dia, pa ta na ora, ya cu lo no tin waiting time!



Presents

Shine Bright like a Diamond Around the World

Ta Participa den Parada di Blaas:
Fecha : 26 Januari 2014
Prijs: AWG 25.00 pa mucha/major
Incl: T-Shirt , blaas , drink, snack
Music: Claudius & OREO



Paradanan San Nicolaas y Playa:
Fecha: : 16 Februari y 23 Februari 2014
Prijs: AWG 175.00 pa mucha pa tur 2 parada
Incl: Costume, drink, snack
Music: Claudius & OREO

Pa incribi ta AWG 25.00. Por paga AWG 75.00 fin di januari y AWG 75,00, ora entrega costume

Major ta AWG 50.00 pa cada parada. Lo tin leidsters pa cuida e muchanan

Pa Inscribi; entre 6or □ 9or p.m di dialuna pa diabierna

- IBERO High school. Sra. Iris ,cel: **662-2937**
- Paradera 138-B. Sra. Aurelia. Cel; **567-8333**

Den week □end por jama na e numbernan di contacto

Esaki ta ultimo siman pa inscribi pa participa na e

"Betico Memorial 10K Run" y 6K Fun Walk & Run organisa pa IBiSA





Nos ta den e ultimo siman di preparacion pa e grandioso careda di 'Betico Memorial' cu ta wordo organisa anualmente pa IBiSA. Diasabra awor, dia 25 di Januari 2014 e careda ta sali exactamente pa 6'or di mainta for di riba caminda principal dilanti di Centro Deportivo Betico Croes na Sta. Cruz.

Riba peticion special, IBiSA ta haci un cambio chikito den e ora di salida di e careda. Pa cual ta pidi tur participante pa tene cuenta cu e careda ta sali awor 30 minuut mas laat, pa 6'or, pa evita cu e prome coredornan drenta ainda cu scuridad di mainta.

Inscripcion ta tumando lugar na oficina principal di IBiSA situa na Frankrijkstraat 1 y tambe na IBiSA Sport Center San Nicolaas, durante orario di oficina. Un invitacion cordial ta bay na pueblo di Aruba en general y tur esnan cu tin custumber di participa na e gran careda aki pa inscribi mas pronto cu ta posibel, ya cu tin un limite na participacion. Inscripicion pa participante local na e 10K Run ta Afl. 15,- y pa participante internacional ta US$. 10,-. Mientras cu pa e 6K Fun Walk & Run esaki ta Afl. 10,- of US$. 8,-. T-Shirts conmemorativo di e Betico Memorial Run 2014 y tambe 'race-numbers' ya caba ta na oficina desde siman pasa.

Diarazon awor, dia 22 di Januari 2014 durante di e "Masquerade 5K Fun Walk & Run" organisa pa IBiSA cu ta sali for di riba parkinglot di oficina di IBiSA na Frankrijkstraat 1, por inscribi tambe pa e "Betico Memorial Run 2014". Esaki ta posibel te cu 7'or di anochi. Mientras tanto un invitacion ta bay tambe pa bin participa na e "Masquerade Fun Walk & Run" cual participacion ta COMPLETAMENTE GRATIS.



Carnaval

Calypso and roadmarch Infantil y Hubenil 2014









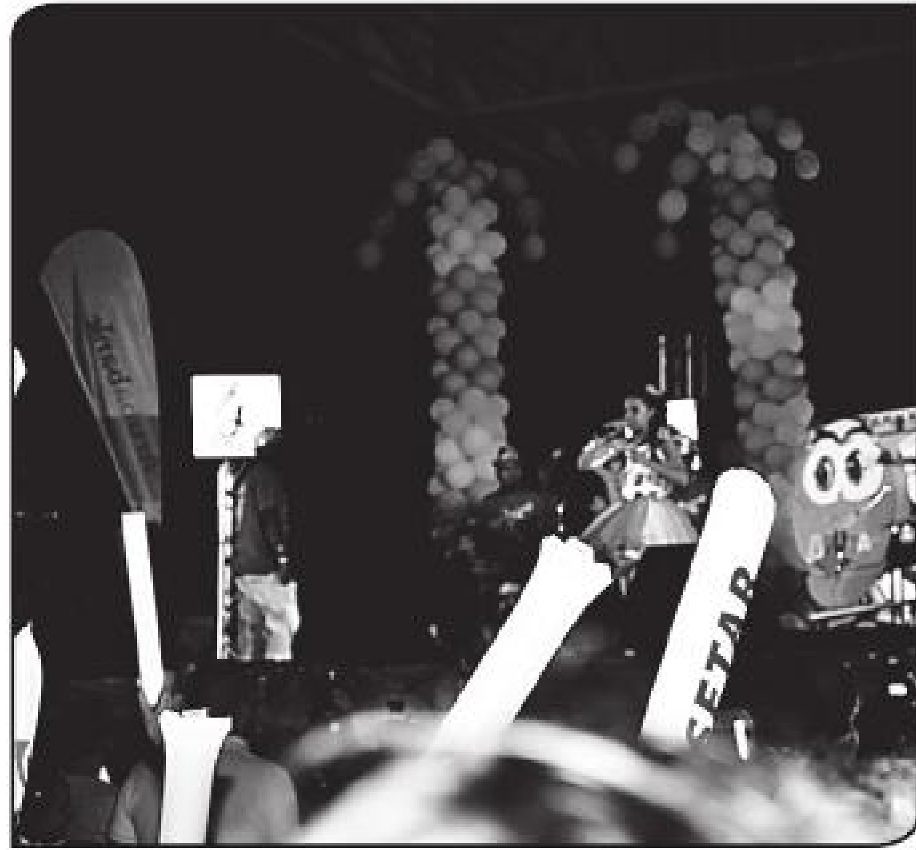












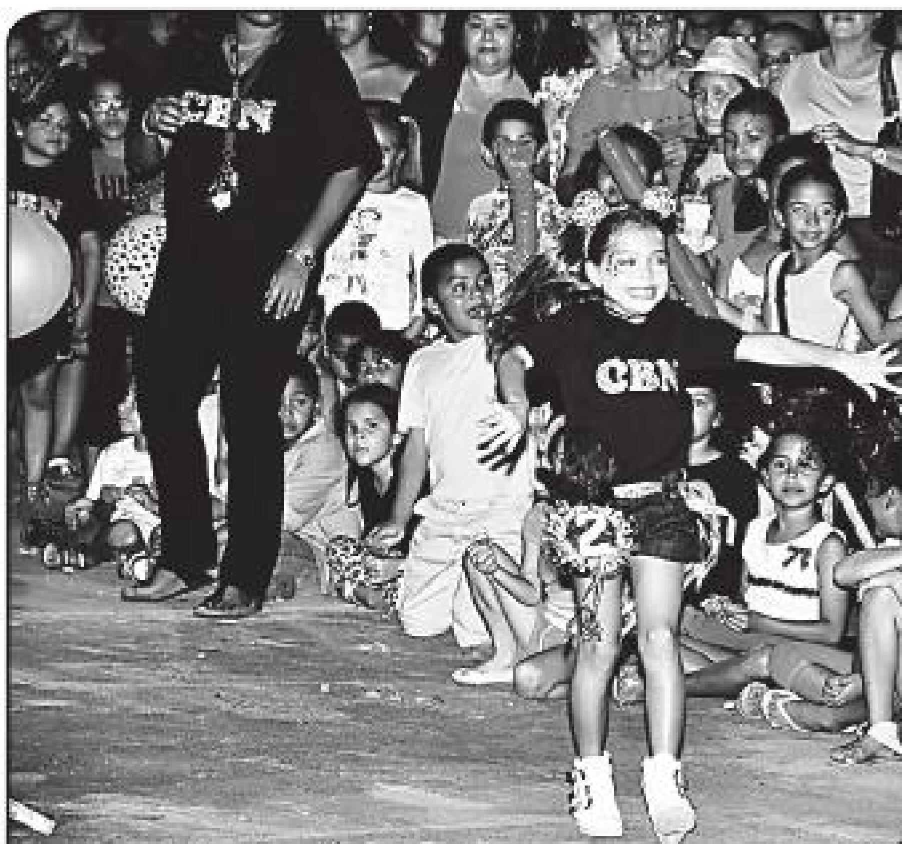




Carnaval

Eleccion di Reina di Noord





















Prome resultadonan di Pony League Aruba su torneo di 2014

Pony League Baseball Aruba a inicia e temporada di baseball na Aruba den gran forma. Diabiernes atardi cu un publico bastante grandi e apertura e ser efectua den un forma unico na Aruba, no cu e manera tradicional di marcha cu drumband, pero e biaha aki na Pos chikito BP a cambia e estilo pa uno cu mucho mas ambiente. Tur e team a drenta den tereno na careda riba musica cu ta jena bo cu gana di hasi deporte. E publico tawata apoya cada team, y asta e manager y coachnan a core hunto cu nan team mustrando asina e union cu nan tin cu nan team. Despues di e tremendo entrada, e muchanan a competi den e asina jama "Road Runner Contest" cu ta e coremento di base den grupo di 4 hungador (estafette style). E team nan ganador di e roadrunner contesta a sali den categoria 9-10, Marlins High Performance, den categoria 11-12 tawata Rockets InterIsland Transport, y den 13-14 tawata e team di Radisson Braves. Aki tambe por a mira con e fanaticonan a biba cu e muchanan den e careda ey. Un anochi di emocion pa mira e muchanan jen di gana pa hasi deporte y vooral e deporte di baseball.

Despues di e apertura tawata tin tres wega di biaha, cu a bai entre CBN Postobon y Braves Insel Air, aki CBN Postobon (Sub Campeon di Aruba 2013) ta gana cu e score di 11-4, prome cu e apertura tambe tawata tin un wega unda e muchanan di Marlins High Performance ta knock out Giants Choq cu e score di 11-0. Den e categoria 13-14 tambe a cuminsa cu unwega y a bai entre Giants Frisian Flag y Rockets, y aki Giants Frisian Flag ta gana 3-2 di Rockets. Asina tambe riba diasabra y diadomingo a tuma lugar basta wega un cu atrobe e publico a biba cu e weganan y a apoya tur mucha. Pa tur e resultadonan aki y proximo weganan lo por bishita e website di Pony League Aruba cu ta: http://www.ponyleaguearuba.com/.



1/19/2014 F
Huricanes 9-10 12 Marlins Fatum 11

1/19/2014 F
Marlins High Performance 13 Marlins Awa 0

1/18/2014 F
Giants Choq 9-10 7 Marlins Fatum 3

1/18/2014 F
Huricanes 9-10 8 Marlins Awa 0

1/17/2014 F
Marlins High Performance 11 Giants Choq 9-10 0

1/19/2014 F
CBN Postobon 3 Rockets InterIsland Tranport 2

1/19/2014 F
Indians 5 Covenca 3

1/19/2014 F
Braves Insel Air 6 Giants Chips Ahoy! 4

1/18/2014 F
Hurricanes 11-12 16 Giants Chips Ahoy! 1

1/18/2014 F
Indians 11 Rockets InterIsland Tranport 1

1/18/2014 F
Hurricanes 11-12 2 Covenca 2

1/17/2014 F
CBN Postobon 11 Braves Insel Air 4

1/19/2014 F
Giants Frisian Flag 11 Radisson Braves 0

1/19/2014
F Rockets 13-14 7 Hurricanes 13-14 1

1/19/2014 F
Hurricanes 13-14 9 Giants Benjamin Security 3

1/18/2014 F
Radisson Braves 5 Giants Benjamin Security 1

1/17/2014 F
Giants Frisian Flag 3 Rockets 13-14 2

Sorteo di dia : 20 Januari

Santo Domingo	Diario	Curaçao	Super 4	Lot / Cat	Big 4
	1. 2972	1. 7340	**1. 1858**	1. 9167	1. 6892
	2. 3374	2. 4484		2. 3900	
	3. 9077	3. 3356		3. 5450	

Lotto	**02 – 08 – 10 – 16 – 29**
Mini Mega	
Mega Ball	
Zodiac	**1. 0144 Libra**

BOTICANAN:

Maria	585-8145
Di Servicio Noord	586-4606
Seroe Preto	584-4833
Fergusonstraat	583-0620
Kibrahacha NV	582-2007
Oduber NV	582-1780
Paradera	588-6638
Santa Cruz	585-6890
San Lucas	584-4830
San Nicolas	584-5712
Santa Anna	586-0027
Trupial	582-8671
Eagle	587-9011
4 Centro Medico	584-5779
Aloe	584-4606
Central NV	585-1965
Dakota NV	588-7364
Del Pueblo	582-1253

POLIS:

Oranjestad	100
San Nicolas	104
Sta. Cruz	105
Noord	107
Tip-line	11141
Brandweer/Ambulance	911
Guardacosta	913
Seguridad National	11911
Hospital	527-4000
Centro Medico	524-8833
Setar storing	117
Web Storing	525-4600
Elmar storing	523-7147

Agencia Funeral:

The Olive Tree	584-8888
Ad Patres	584-2299
Aurora	588-6699
Mementomori	582-2222

Fundacion:

Cas	584-2050
Fada	583-2999
F A V I	582-5051
Famia Planea	588-9591
Autismo Aruba	588-1179
Pa Hende Muherr	583-5400
Pa Hubentud	588-6138
Bloedbank Aruba	587-4260
Solo di Pueblo	585-9500
Canal 22	585-9500
Tip pa redaccion	592-6895

Dokter y Botica na Warda pa bao di Brug:

Yama pa informacion na Horacio Oduber Hospital: 527-4000

Dokter y Botica na Warda pa riba di Brug:

Ta busca

Cas of apt pa huur minimo 2 kamber
Semi of NO muebla
All inclusive maximo 1000 florin pa luna

Bario di Santa Cruz of den cercania

Tel: 5620119

Ta bende

Un auto Jeep Cherokee 1989 den bon condicion, color preto, automatic

Afl. 3.250, - Interesado por yama: 594-1402

BBQ di Nestor

Mita habri cu mi BBQ di tur diadomingo. BBQ mix galina y loin ribs of pork chop, 13,50, BBQ galiña so 13,50, BBQ loin ribs 14,50, BBQ porkchop 13,50, 1/2 chicken 15,- lomito 16,50.
Tambe mi tin BBQ mix Special lomito, porkchop, loinribs, pia galiña, aros con pollo salada di batata, maishi y pork & beans pa 22,- y e BBQ super mix ta bin cu e 1/2 chicken extra pa 28,50 tur esaki na Siribana 45a riba caminda grandi Siribana pa Angochi y por yama pa pedido na 5690131.

Ta busca

Mita buscando tubo y e join nan di tent Gazebo pa cumpra, si e nota completo no ta problema.

Por yama mi na 5690131.

PRONOSTICO DI TEMPO PA ARUBA VALIDO TE DIAMARS 21 DI JANUARI 2014

COMPILA:
DIALUNA 20 DI JANUARI 2014 17:00 (21:00 UTC)

TEMPO:
PARCIALMENTE TE LEVEMENTE NUBLA.

TEMPERATURA MAXIMO 29 GRADO CELSIUS Y TEMPERATURA MINIMO 25 GRADO CELSIUS.

SOLO TA SALI 07:06 AM Y TA BAHA 06:37 PM.

BIENTO:
FUERTE DI DIRECCION OOST CU AVERAGE DI 19 NUDO Y BIENTO MAXIMO DI 30 NUDO.

SITUACION GENERAL:
UN AREA DI PRESION HALTO RIBA MAR ATLANTICO TA DEBILITA UN TIKI Y ESAKI TA CAUSA CU E BIENTO TA MENGUA GRADUALMENTE. POCO STOF DI SAHARA A LIMITA
NOS VISIBILIDAD DIADOMINGO I DIALUNA, PERO PA DIAMARS I LO MENGUA.
AIRE TA BASTA SECO DEN NIVELNAN ABOU, PUES CHENS PA AWA TA CHIKITO.

CONDICION DI LAMA:
OLANAN DI LAMA TA BINIENDO DI DIRECCION OOST-NOORDOOST CU HALTURA DI 5 TE 9 PIA.
POR FABOR TENE CAUTELA RIBA LAMA.

PROSPECTO DI TEMPO PA E CUMIENSO DI E SIMAN:
PARCIALMENTE TE LEVEMENTE NUBLA.
BIENTO TA MENGUA GRADUALMENTE.
TEMPERATURA TA FLUCTUA BOU DI NORMAL.

REGISTRACION DI TEMPERATURA (CELSIUS) Y AWACERO (MM) DEN ULTIMO 24 ORA :

AIRPORT MAX 29 / MIN 26 / 0.00

HADICURARI MAX 28 / MIN 25 / 0.00

E PROXIMO BULLETIN LO WORDO PUBLICA DIAMARS 21 DI JANUARI 2014 17:00 (21:00 UTC)



Fundacion Betico Croes ta invita pueblo di Aruba pa su evento riba
Dia di Betico,
Diasabra 25 di Januari 2014
Santo Sacrificio di misa pa 9'or am na Sta. Cruz
Despues di misa pa 10'or am:
Na e cas destina pa museo di Betico Croes na cruzada di Sta. Cruz:
Oportunidad pa bebe koffie cu pandushi y desayuno sabroso
Lo tin tent cu cuminda y un bar bon surti!
Despues di merdia:
Grupo di Betico y Tipico Macuarima
Grupo di Baile di Lia Lopez y Grupo di Baile di studiante
Tambe lo ta presente Edjean Semeleer
Den 'museo': Exposicion di studiantenan di MAVO
Y exposicion cu colaboracion di Archivo Nacional
Bin pasa un dia cu nos manera un gran famia recordando natalicio di nos gran estadista,
Libertador Gilberto François (Betico) Croes

Corda hisa bo bandera y mustra aprecio pa e gran yiu di tera!

Internacional

Aerolínea Venezolana desmiente venta al Gobierno y espera por pago de Cadivi



El presidente de la aerolínea Venezolana de Aviación, William Posada anunció este lunes que la suspensión de los vuelos se debe a una orden del asegurador, el cual hasta el momento no se ha logrado solventar por la deuda que mantiene el Gobierno Nacional.“Seguimos tratando se resolver la situación y hacemos un llamado al presidente de la República a solventar la deuda que mantiene con las aerolíneas, esperamos la respuesta de Cadivi para retomar la operación, me gustaría reunirme con el ministro Fleming y con el ministro García Plaza”, destacó Posada mientras reciben el apoyo de Conviasa, Aeropostal y Aserca para la asignación de vuelos pendientes.Afirmó, que 1.072 empleados serían los que se verían afectados sino se soluciona a corto plazo esta situación, en la que se le debe al seguro 3 millones 400 dólares, cuyo plazo vence el 23 de marzo.Sin embargo, expuso que los empleados tienen garantizado sus empleos hasta ahora y que hasta el momento se tienen tres aeronaves operativos, con las que se espera reactivar los destinos: Panamá, Maracaibo, Maiquetía, Santo Domingo.Finalmente, desmintió que la suspensión de los servicios se haya debido a una orden del Inac y rechazó los rumores de venta al gobierno u otra aerolínea privada. LP

La religiosa que dio a luz: Me siento más madre que monja



«¿Cómo me siento? Más madre que monja», responde con franqueza Roxana Rodríguez, la monja salvadoreña de 32 años, a la trabajadora social, Anna Fontanella, mientras da el pecho a Francisco Alejandro, de tan sólo cuatro días y casi cuatro kilos. «Lo llamé Francisco en honor a nuestro Papa sudamericano», informa «Corriere della Sera». La agencia italiana ANSA corrobora la información de que se llama Francisco, uno de los nombre más populares de Italia, publica abc.es.

El diario italiano ha hablado con el parroco de San Miguel, don Benedetto Falcetti, que ha estado con ella en las últimas horas: «Todo ocurrió en El Salvador, entre abril y marzo del año pasado, cuando Roxanna volvió para renovar el pasaporte», explica Falcetti.

La monja salvadoreña de 32 años, que dijo que desconocía que estaba embarazada, dio a luz el pasado martes en un hospital de la ciudad italiana de Rieti, a donde fue trasladada en ambulancia aquejada de «fuertes dolores en el vientre», según trascendió a los medios de comunicación italianos.

«No sabía que estaba embarazada, solo tenía un fuerte dolor de vientre», explicó la religiosa, según recogían hoy los medios locales que citan fuentes del hospital donde dio a luz.

BRAD PITT CAMBIA DE LOOK POR EXIGENCIAS DEL GUIÓN



El actor comentó que no quería afeitarse, pero no tenía otra elección. (Foto: Getty Images)

El actor Brad Pitt sorprendió a los invitados de los premios del Sindicato de Productores celebrados ayer domingo en el hotel Beverly Hilton (Los Ángeles) al acudir al evento sin su característica barba, ya que se ha visto obligado a afeitarse para adaptarse al personaje que da vida en su próxima película.

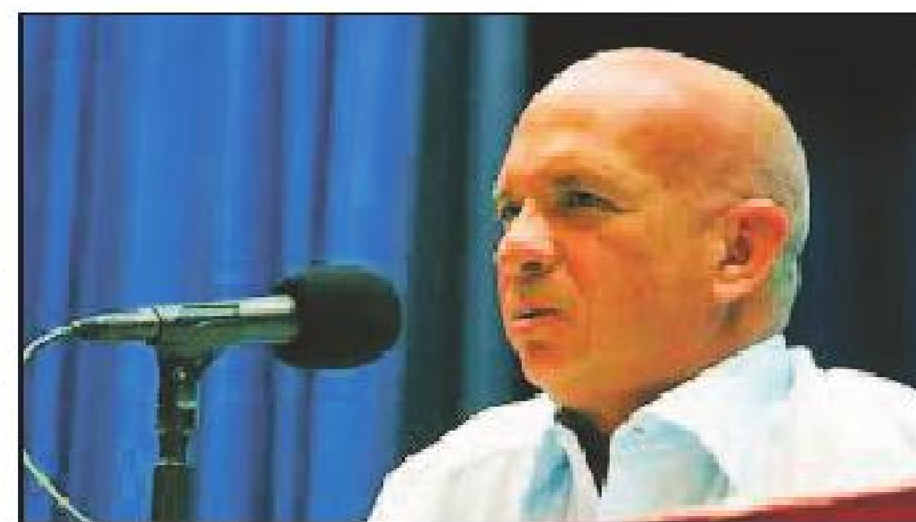
“Yo no quería afeitarme pero era una de las exigencias de mi nuevo papel. ¡No tenía elección!”, señaló el intérprete al portal E! News.

Esta no es la primera vez que Brad Pitt tiene que cambiar su apariencia física para acometer proyectos; ya tuvo que hacerlo en ‘Money Ball: Rompiendo las reglas’ o ‘Troya’.

Durante la gala -acudió por su trabajo como productor en “12 años de esclavitud”- el artista tuvo una mención especial para la actriz Lupita Nyong’o, una de las figuras claves del aclamado filme, que compartió galardón con ‘Gravity’ en la categoría de mejor producción.

“Nyong’o es una joven muy especial. Estoy seguro de que la vamos a ver triunfar y hacer cosas increíbles. En cuanto a “12 años de esclavitud”, estoy encantado con la gran acogida que ha tenido. Una película como esta solo se produce una vez cada diez años, así que creo que nadie debería perdérsela. Es realmente inspiradora”, aseguró al mismo medio.

Nombrado Hugo Carvajal como nuevo Cónsul General de Aruba



Hugo “El Pollo” Carvajal fue designado representante diplomático de Venezuela en Aruba, según la Gaceta Oficial 40.335 del jueves 16 enero de 2014. Carvajal fue hasta el pasado 14 de enero director de la Dirección General de Contrainteligencia Militar (Dgcim).

Ministerio del Poder Popular para Relaciones Exteriores

Resolución mediante la cual se designa al General de Brigada Conrado José Zamora Santelli, como Agregado Militar, Naval y Aéreo a la Embajada de la República Bolivariana de Venezuela acreditada en la República Argentina.

Resoluciones mediante las cuales se designa a los ciudadanos que en ellas se mencionan, Cónsul General y de Primera, Jefe Titular, de la República Bolivariana de Venezuela en los Países que en ellas se señalan. (Miguel Miranda, República de Colombia y Hugo Carvajal, Aruba).

Desde octubre de 2012 Carvajal se desempeñaba como director de la Oficina Nacional Contra la Delincuencia Organizada y Financiamiento al Terrorismo, además fue viceministro del Sistema Integrado de Investigación Penal, adscrito del Ministerio de Interior y Justicia. Ya había estado al frente de la Dirección de Inteligencia Militar (DIM) desde julio de 2004 hasta diciembre de 2011.





FUNDACION CAS pa COMUNIDAD ARUBANO

ta anuncia fayecimento di

Sra. Carmen Ursula Laclé Maduro

Na bida mama di nos directora Maria Cristina Laclé

Nos profundo condolencia ta bay na famia di Carmen.
Hopi forsa den e momentonan dificil aki.

Cu Carmen sosega na paz.

Gerente y Personal

FUNDACION CAS PA COMUNIDAD ARUBANO

Gradicimento y invitacion

Na nomber di su mama, tata, rumannan y demas famia nos kier a gradici for di profundo di nos curason tur atencion y sosten ricibi durante fayecimento y entiero di nos yiu stima



Sherman Alexander Webb

Un danki ta bai na tur persona cu a jama, manda mails, message, kaarchi y flor.
Un danki di curason ta bai na esnan cu a duna e prome asistencia. Un danki ta bai na Demis Thielman y e grupo God Sons, tambe na Robby y e indirect tambe hopi danki di curason. Na tur famia, bisiña amigo y conocirnan cu tabata presente durante y despues di entiero di nos yiu stima. Boso muestra di atencion tabata un gran Consuelo pa nos.

Alavez nos ta invita tur famia, bisiña, amigo y concirnan pa compaña nos pa 3 Santo Sacrificio di misa cual ta tuma lugar na Misa Sagrado Curason di Hesus na Savaneta
Diamars 21 di Januari pa 7'or di anochi, Diahuebs 23 di Januari pa 7'or di anochi
Diasabra 25 di Januari pa 7'or di anochi despues di misa tin un rosario na cas Sabana Basora 16-A

Aruba

Januari 2014

Apreciabel ruman den fe, Pader Canisius (un pader catolico di orden mariano) ta invita tur parokiano pa e siguiente actividadnan:

Diarazon, 8 di Januari	:	Santo Sacrificio di Misa pa 6'or pm y Adoracion pa 7'or pm na Misa Santa Theresita na San Nicolas
Diahuebs, 9 di Januari	:	Santo Sacrificio di Misa pa 6.30 or pm na Blue Army (San Nicolas), sigui pa un charla special pa hoben na encargo di Pader Canisius
Diabierna, 10 di Januari	:	Charla special pa hoben na encargo di Pader Canisius tocante "Nos Señora di tur pueblo" pa 7.30 or pm na Cas Parokial di Brazil
Diasabra, 11 di Januari	:	Santo Sacrificio di Misa pa 7'or am na Grot di Lourdes na San Nicolas
Diadomingo, 12 di Januari		Adoracion pa 5'or pm y Santo Sacrificio di Misa pa 6.30 or pm na Misa Inmaculada Concepcion na Santa Cruz
Dialuna, 13 di Januari	:	Charla pa parokiano na encargo di Pader Canisius pa 7.30 or pm den Centro San Martin
Diamars, 14 di Januari	:	Charla pa tur legionario y auxiliar di Aruba di 8'or pm – 9'or pm Na centro San Martin
Diarazon, 15 di Januari	:	Evangelisacion den bario di Santa Cruz cu Pader Canicius
Diahuebs, 16 di Januari		Charla pa hoben na Centro San Martin pa 5'or pm sigui pa Adoracion 6'or pm den Misa Inmaculada Concepcion na Santa Cruz
Diabierna, 17 di Januari	:	Charla pa grupo Totus tus pa 8.30 or pm na Pastorie di Dakota
Diasabra, 18 di Januari		Charla special pa hoben na encargo di Pader Canisius tocante "Nos Señora di tur pueblo" di 11'or am - 12'or pm den Club Caiquetio na Paradera
Diasabra, 18 di Januari	:	Santo Sacrificio di Misa pa 7'or pm na Misa Santa Filomena na Paradera
Diasabra, 18 di Januari	:	Charla pa parokiano na encargo di Pader Canisius di 8.30'or pm - 10'or pm den Club Caiquetio na Paradera
Diadomingo, 19 di Januari	:	Santo Sacrificio di Misa y Adoracion pa 6'or pm na Misa di Fatima na Dakota
Dialuna, 20 di Januari	:	Procesion cu bela y Santo Sacrificio di Misa y Adoracion pa 5.30 or pm na Kapel di Alto Vista (na Noord) na honor di "Nos Señora di tur pueblo"

Un danki di antemano pa participa na e actividadnan y cu Dios bendiciona nos rumannan.

***Señor ta mi wardador, mi n' tin falta di nada;
Den cunucu di yerba berde, E ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa tranquil, pa mi bolbe haña forsa. "Salmo 23:1,2,3***

Cu inmenso tristesa na nos curason, nos ta participa fayecimento inespera di



Ricardo V. Geerman
Mihor conoci como: Bito
*** 09-12-1938 + 19-01-2014**

Ta invita famia y conocirnan pa e acto di entiero cu lo tuma luga Diabierna 24 di January saliendo for di Misa Sta. Theresita pa Santana na Sabana Basora.
E resto mortal ta reposa for di 2'or pa 4'or di atardi den Misa Sta. Theresita na San Nicolas.

Adres pa condolencia: The Olive Tree Funeral Home na San Nicolas
Diahuebs 23 january 2014 di 7or pa 9or di anochi

Gradicimento / Invitacion
Den nomber di su señora, yiunan y demas famia nos ta extende nos palabra di gratitude na tur cu di un of otro forma a convivi y compaña nos durante fayecimento y entiero di mi esposo y nos tata



Sarafino S. Maduro
†11-Jan-2014

Tambe nos gradicimento na personal di Ambulance Dienst, Dr. T.Lin y funeraria The Olive Tree pa nan servicio, sosten y atencion. Por ultimo na su dokter specialista Jason Petronilia, masha danki di profundo di nos curason pa tur loke dokter a hasi pa mi esposo y nos tata. E atencion y calor humano cu dokter semper a demostra lo keda pa semper den nos curason.

Alavez nos ta invita pa 2 Santo Sacrificio di misa Diahuebs 23 di Januari pa 7'or di anochi na Misa Sagrado Curazon di Hesus na Savaneta. Despues di e ultimo misa tin un rosario na cas.

Su Señora y yiunan

INVITACION

SEÑOR TA MI WARDADOR, MI NO TIN FALTA DI NADA, DEN CUNUCU DI YERBA BERDE E TA PONEMI SOSEGA.

DIOS TA NOS REFUGIO, E TA NOS FORTALEZA Y EL A RESULTA UN YUDADOR DEN NOS MESTER, SEÑOR DI UNIVERSO…E TA CU NOS SEMPER.

UN CORDIAL INVITACION, RECORDANDO PROME LUNA DI FAYECIMENTO DI NOS DEFUNTO STIMA:



ROSARIA MAGDALENA GEERMAN-QUANDUS

SU ESPOSO FELIS GEERMAN Y YIU SASHA GEERMAN TA INVITA TUR FAMIA, BISINJA, AMIGO Y CONOCIRNAN PA ACOMPANJA NOS NA UN SANTO SACRIFICIO DI MISA DIAMARS DIA
21 DI JANUARI 2014 PA 7'OR PM NA MISA INMACULADA CONCEPCION NA SANTA CRUZ.

BOSO PRESENCIA LO TA ALTAMENTE APRECIA.

Soeur Maria Faustina

Pidi pa NOS

Oracion pa tur 3'or di Atardi



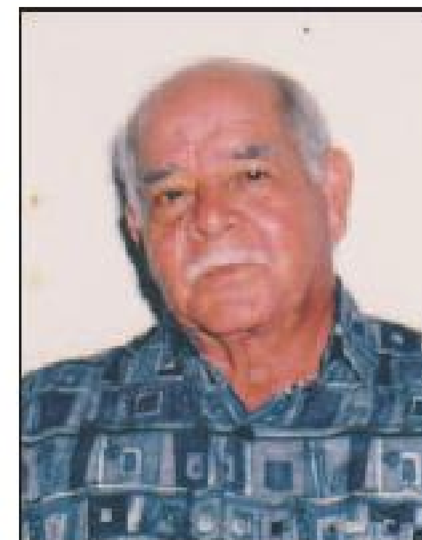
O Hesus, Bo a muri, pero e Fuente di e bida a brota pa tur alma y asina Bo a habri un oceano di Misericordia pa henter nos mundo. Hesus Misericordioso, Amante di tur alma nos ta implora Bo pa e agonia di Bo Sagrado Curazon y pa e dolornan di Bo inmaculada Mama, purifica cu Bo Sanger Precioso Pecadornan di henter mundo cu awor aki ta den nan agonia, tambe tur esnan cu a fayece y tur cu lo fayece awe.

Curazon agonizante di Hesus tene misericordia cu tur nos rumanan cu a bay laga nos awe y laganan tur drenta e bida eterno. Doloroso y Inmaculada Curazon di Maria, pidi p'e afligidornan. Sanger y awa cu a brota for di Sagrado Curazon di Hesus como un fuente di misericordia y amor pa nos, nos ta confia den Bo, tene misericordia cu nos y cu henter mundo

Nos bon Hesus, sea pa nos no un Huez, sino un SALBADOR.

" Senor ta mi wardador pues mi no tin falta di nada.
Den cunucu di yerba berde E ta ponemi sosega"
Psalmo 23 vers. 1 y 2

A fayese inesperadamente nos casa, tata, welo, bisaweo, ruman, omo y sobrino



Sr. Mario Alberts
Mihor conoci como Papai, Mai y Zoro
Ex empleado di Lago
24 Mei 1930 - 17 Januari 2014

Esposa: Isabel Ismay (Mamai) Alberts Paskel
Na nomber di su yiunan:
Mike y Carmencita (Cam) Alberts Tromp y famia
Mariana (Yana) y Pedro (Dechi) Kock Alberts y famia
Luisica (Chica) y Hildo Rasmijn Alberts y famia
Rudy y Ludwina Alberts Larez y famia
Lino y Rosellen (Rosie) Alberts Oduber y famia
Nieto(a) nan: Xario (Sariel) Alberts
Patrick Kock y Minerva Hernandez y famia
Jeffrey Kock y famia
Agnetha (Achinoam) y Moshe Oerie van Buuren Alberts
Liza Rasmijn
Diego Rasmijn
Ydur Alberts y Caroline Cardenas
Rudy Jr. Alberts
Ashley Alberts
Steven Alberts
Bisanieto(a)nan: Kimberly Kock
Allison Kock
Gavin Kock
Rumannan:†Henita Dubero y famia
† Anna Maria y † Johan Jansen y famia
† Pief y †Lena Alberts y famia
† Juan y Chinda Alberts y famia
† Isi y Thelma Alberts y famia
† Fefe Alberts
Thelma y Seferino Willems y famia
Swa y cunanan: † Ro y Thelma Paskel y famia
† Ija y † Riri Thijzen y famia
† Lee Paskel y Ramira Wouters y famia
Chela Paskel y Aubrey Lesley y famia
Mirna y Doy v/d Linden y famia
Mario y Martha Paskel y famia
Mando y Martha Paskel y famia
Maxi y Christina Paskel
Tanta: Luisa de Cuba Thijsen y famia
Sobrino(a) mas costumbra:
Lidia y Wouter Gesterkamp y famia
Sandra y Raul Vroijk y famia
Rita y Buchi Lampe y famia
Winnie y Frans Figaroa y famia
Emmi y Perdo Figaroa y famia
Victor y Emely Alberts y famia
Amiga di cas: Gladys Celaire y famia
Wicha Schwengle y famia
Subrino y subrina, primo y prima, ihanan, comer y compernan, demas famia, amigo y conocirnan.
Demas famia: Alberts, Paskel, Tromp, Kock, Rasmijn, Larez, Oduber, Hernandez, van Buuren, Cardenas, Jansen, Lacle, Henriquez, Geerman, Willems, Thijzen, Wouters, v/d Linden, Lirianos, Vrolijk, Lampe, Figaroa, Maduro, Wever, Croes, Dubero
Despensa nos si den nos tristesa nos por a lubida algun famia.
Acto di entiero cu lo tuma lugar, diamars 21 di Januari, saliendo for di Misa Sagrado Curason y despues pa Santana Catolico na Savaneta. Restonan mortal lo ta reposa for di 2'or na misa Sagrado Curason.
Adres pa condolencia: Ad Patres Van Rensselaerstraat 2, San Nicolas Dialuna, Januari 20 di 7'or pa 9'or anochi

" Señor ta mi wardador, mi n' tin falta di nada; Den cunucu di yerba berde, E ta ponemi sosega. E ta hibami na awa tranquil, pa mi bolbe haña forsa.
"Salmo 23:1,2,3

Cu inmenso tristeza na nos curazon pero conforme cu boluntad di Dios, nos ta participa fayecimento cristian di mi nos mama, abuela, bisabuela y tanta stima

Sra. Vda. Johanna Hoek-Sevinger

Mihor conoci como Marucha
***09-08-1927 †20-01-2014**



Acto di entiero lo wordo anuncia despues

A fayece

Vashty Christina Manuela Mihor conoci como Vash Na edad di 3 aña



Acto di entiero ta tuma lugar Diaranson 22 di Januari pa 3'or di atardi saliendo for di Misa Seed of Life pa santana Central na Sabana Basora. E resto mortal lo ta reposa for di 1'or di atardi den Misa Seed of Life former Jackson Church na San Nicolas.

Adres pa condolencia: The Olive Tree Funeral Home na Cumana
Diamars 21 di Januari di 7'or pa 9'or di anochi

Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.

Nos kier a pidi nos disculpa si nos por a lubida un of otro famia den nos tristeza.

Abo cu ta biba bou di amparo di Altisimo, ta ospedá den sombra di Dios omnipotente

Cu inmenso tristeza no nos curazon, nos ta participa fayecimento di mi mama, nos yiu, ruman, sobrina y tanta stima

Nathalie Zulaika Hoek

Mihor conoci como"Oeti"
Sunrise: 8 Nov. 1978
Sunset :15 Jan. 2014



Ta invita tur amigo, bisiña y conoci pa asisti na e acto di entiero cual ta tuma lugar Diahuebs 23 di Januari pa 4'or di atardi saliendo for di Misa CHURCH of Christ pa santana catolico na San Nicolas. E resto mortal lo ta reposa for di 2'or di atardi den Misa CHURCH of Christ na San Nicolas.(Schuin tegenover Abraham de Veer School)

Adres pa condolencia: The Olive Tree Funeral Home na San Nicolas
Diaranson 22 di Januari di 7'or pa 9'or di anochi

Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.Nos kier a pidi nos disculpa si nos por a lubida un of otro famia den nos tristeza.

Bisti colornan alegre

UN BON AÑA 2014 Y LAGA NOS SIGUI REZA PIDIENDO INTERCESION DI SAN HUDAS TADEO

Hesus sea alaba y cu Maria semper sea alaba
Señor mes ta bisa:
"Unda tin dos of mas reuni den Su nomber eynan lo E ta memey di nan"
y tambe cu Su Palabra mes ta bisa:
"Ken cu haci boluntad di Dios ta mi ruman homber, mi ruman muher, mi mama"
(Marco 3, 35)
E aña aki nos lo reza hunto atrobe pa haci un contribucion na un grupo y e aña aki nos lo reza pa San Pedro Paviljoen.

****No lubida! Esnan cu por, por bishita e Sanctuario di Hesus Sacramentado den silencio tur dia for di 7'or di mainta pa 9 or di anochi na Misa La Virgen di Fatima Dakota y tambe na Blue Army San Nicolas. Corda cu boso lo por hinca tur boso problema den Su man. ***

*E Santo Sacrificio di Misa pa gradici San Hudas Tadeo pa e gracianan cu nos a ricibi lo tuma lugar na un Parokia cu cada devoto ta desea y hiba di gusto. Esaki mester tuma lugar riba diabierna 31 di Januari, 2014 na e ora cu tin Santo Sacrificio di Misa (generalmente ta 7'or di anochi.) *POR FABOR ESNAN INTERESA PA UN ORACION NA CAS POR TUMA CONTACTO CU SRA. ROSA MARIN-GEERMAN NA TEL: 582-4172, MIRIAM VROLIJK (5941829 - por fabor despues di 5'or p.m.) OF IDA CROES – 594-4144.

Awor laga nos sigui como devoto na San Hudas Tadeo – Santo Abogado pa casonan imposibel pa invita bo persona p'asina aki nos por reza hunto e aña aki atrobe y hinca den su man nos intencionnan y plannan pa e por hiba nan na nos Tata Dios.

Riba 28 di cada luna lo tin rezamento na un cas di un devoto, nos lo reza 9 luna na un cas di un devoto y na October lo tene San Hudas Tadeo su nobena 19 October pa dia 27 october 2014 – Su Fiesta mes ta dia 28 di October y p'esey awor nos ta sigui y e siguiente oracion lo tuma lugar riba
DIAMARS, 28 di JANUARI 2014
na cas di
FAMIA VROLIJK-VAN DER SCHOOT.
Santa Cruz 14A
(5941829 por fabor despues di 5'or p.m.)
"Caminda di Playa pa Santa Cruz, e cas ta keda net di 5 cas na banda drechi despues di e NAPA, Santa Cruz, biniendo for di Playa. E cas ta shinishi cu blanco, dakpannen y hekwerk preto.
Ora: 7:00 p.m.
UN Y TUR TA BON BINI
NA E ORACION AKI
Pues p'esey asisti sin falta y lo bo keda sigura cu Nos Señor lo no nenga di scucha San Hudas Tadeo y nos Su yiunan cu nan peticionnan.
Bo devocion sigur lo engrandece y tin
San Hudas Tadeo como bo patrono pa sigui su ehempel ta algo grandi. Laga nos comparti nos testimonio tambe cu nos rumannan den Cristo, confirmando cu Hesus ta Esun di ayera, awe, mañan y semper y cu E ta bibo y cu San Hudas Tadeo a yuda nos experiencia esey!!!

Carnaval

Sacamento di lot pa eleccion reina di MAVO -scholen



